ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ
№
фонду 1159
опису 1
од. зб 13

1881. 109.
Актовые записи регистрации: Рождения
[redacted] по гор.
Белая Церковь по
Равинагу.
470 л.

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ
ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ, м. КИЇВ
№
фонду 1159
опису 1
од. зб 13

Б. Церк[illegible] 1881 г. [illegible] 1

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו בישראל זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של תולדותם מעמדם דהיינו יעקב בן שמעון סוחר או חיים, שרה בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין יהודים	למנין רוסים	מי המוהל הסנדק והמוציא	מספר: זכרים	נקבות
	1881 рожд.		שבט	ינואר	[illegible]		
אריה לייב	[illegible] בן אריה לייב [illegible] גיטל בת דוד	[illegible]	13 20	1 8	[illegible]	4	
אברהם	נחמן בן אברהם [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	13 20	1 8	[illegible]	5	
אברהם לייב שמעון	[illegible]	[illegible]	14 21	2 9	[illegible]	6	

Книга
для записи родившихся Евреев
по г. Б.-Церкви
за 1881

36

…шихся.

Жено…	Муже…	…обрѣзанія.	Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ р…	Состояніе отца, имена отца и матери.
	7	Фидельман	Январь 3 10	Шватъ 15 22	Бц	Ицхок Ехіелевъ Вигельманъ Бѣлоцерковскаго общества, Рисель дочь Лейба
1		〃	10	22	Бц	Израиль Шулимъ-Шахновъ Гуревичъ, Звенигородскаго общества, Брайна дочь Кова
	8	Новолоцкий	5 12	17 24	Бц	Зхарія Шимоновъ Ентингъ Бѣлоцерковскаго общества, Геня дочь Лейба

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו ביום ברלי- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הילד ושמת מעשהר בן סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד ביום בעלר ויולנא	חודש ויום חולדת ויום המילה ביום בילד כא אלגל למנין יתורים	למנין יורים	מי היה המוהל הסר-ע והמוצץ	מספר סדורי	מספר בקבה
			15	3		1	
			22	10		2	
			22	10	"	1	
			24	12		3	
				5			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ женскаго.	№ мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Января	Шват		Хаимъ Овсей Нухимовичъ Гольденбергъ Кутенскій Сынъ Стеблова кало общества Енисей дочь Юдко	
	9	Повлоцкій	6	18			Якова
			13	25			
			6	18		Нохумъ Мееровъ Шейнцвитъ, Бердичевскаго общества, Гитель дочь Голина	Лейба
	10	Радомышл	13	25			
			11	23		Мотиле-Лейбъ Шахновъ Шахновичъ, Васильковскаго общества, Гося-Ривка дочь Давида	Самуилъ
	11	Повлоцкій	18	30			

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בן- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר רילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסור-ע והמוצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			שבט	[illegible]			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	18 25	6 13	[illegible]	9	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	18 25	6 13	[illegible]	10	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	23 30	11 18	[illegible]	11	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
12	Эйдельманъ	Январь 11 18	Шватъ 23 30	Б.Ц.	Хаимъ Аврумовъ Шнейдеръ Бѣлоцерковскаго общества Васильковскаго уѣзда Лея дочь Нейсоха Іосифа	Моисей
13	Поволоцкій	12 19	24 1	Б.Ц.	Зельманъ Хаимъ-Мошковичъ Ниренштейнъ Купеческій сынъ Бѣлоцерковскаго общества Лея дочь Шмуля	Шмуль
14	Поволоцкій	12 19	24 1	Б.Ц.	Симха Эліовъ Шпекторъ Бѣлацерковск. общ. Рухель дочь Іоина-Герша	Соломонъ

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד- זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמהרבקה	ש'ס האב והאס של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	חודש ויום הולדת ויום המילה — למנין יובים	מי היה המוהל הסר-ע והמוצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
משה	חיים בן אברהם [illegible] [illegible]	טלז	שבט 23 / 30	ינואר 11 / 18	[illegible]	12	
[illegible]	[illegible] בן חיים משה [illegible] [illegible]	טלז	24 / אדר 1	12 / 19	[illegible]	13	
[illegible]	שמחה [illegible] [illegible] [illegible]	טלז	24 / 1	12 / 19	[illegible]	14	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Январь 15	Шват 27	Бу	Герш-Вольфъ Меровъ Винницкій,	Зелигъ
15	Повелоцкій	22	Адаръ 4		Церковскаго общества Двора дочь Мирля.	
		15	27	Бу	Хаимъ Гершовъ Бродскій Васильковскаго общества Мар- ичъ-Геня дочь Шмуля.	Лейбъ
16	Бѣдельницкій	22	4			
		24	6	Бу.	Мендель Іосифовъ Ровинскій, Шендеровскаго общества, Каневскаго уѣзда, Двера дочь Мойсеяковъ	Гинда Лея

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול ביום לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצא	מספר — זכרים	מספר — נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	שבט 27 אדר 4	[illegible] 15 22	[illegible]	15	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	27 4	15 22	[illegible]	16	
[illegible]	[illegible]		6	24			2

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Январь 24	Адара 6	Бѣлгородъ	Мейеръ Берковъ Черкезскій Бѣлгородскаго общества, Рухель дочь Мунко Зельмана	Лея
17	Повольщикъ	17 24	27 6	Бѣлгородъ	Ицко Моисковъ Краковскій Бѣлгородскаго общества, Брука дочь Ицка.	Моисей
		24	6	Бѣлгородъ	Калманъ Бенціонъ Габовичъ Бѣлгородскаго общ. Песя-Кая дочь Аронка-Зельмана	Эстеръ

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יונים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אדר II	מארט			
לאה	גוור בן בער טשערנאווסקי משפחתם רחל בת יצחק [illegible]	דשל	6	24	״	״	3
משה	יצחק בן משה קראנאוואלסקי משפחתם דבורה בת יצחק	דשל	29 6	17 24	פאוואלאווסקי	17	
אסתר	שלום בן [illegible] גאלדוואלט משפחתם פעסיא [illegible] בת אהרן [illegible]	דשל	6	24	״	״	4

Zepe[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
Мужескаго.	Женскаго.		Христіанскій.	Еврейскій.			
			Январь 24	Адаръ 6	Бу	Давидъ Лейбъ Вольфовъ Чудновскій, Тарашанскаго общ. Фейга дочь Якова	Малка
18		Повелоцкій	18 25	30 7	Бу	Фроимъ Шуликовъ Шварцъ Сластов. общ., Малка дочь Мордко	Исаакъ-Нута
19		Эйдельманъ	18 25	30 7	Бу	Фроимъ Шуликовъ Ейлеръ Бѣлоцерковскаго общества, Хаея дочь Шмиля	Израиль-Нута

?י נולד ראיזה שס ניתן לו דימ ביל- זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ישמהרבקה	שס האב והאס של הילד ומה מעשהר דימיעקב בן שמען בץ סיחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר רולגא	חודש ויוס הולדת ויוס המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למבין ירכים	מי היה המוהל הסי-ע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 6	[illegible] 24			5
[illegible]	[illegible]		30 7	18 25	[illegible]	18	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	7	18 25	[illegible]	19	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Январь	Адоръ			
	20	Новопольскій	19 26	1 8	б. Ц.	Іосифъ-Хаимъ Абрамъ-Ицковъ Кацъ, бѣлоцерковскаго, Сося дочь Гершель-Герша.	Лейбъ
	21	Зайдельманъ	19 26	1 8	б. Ц.	Шоель Мойше-Ароновъ Альтеръ, бѣлоцерковскаго общ. Сара-Ривка дочь Іосифа	Эль-Іосифъ
	22	Зайдельманъ	19 26	1 8	б. Ц.	Лейбъ Вольфовъ Губенко, бѣлоцерковскаго общ. Сара дочь Авруна	Вольфъ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול־ זכר ושמו ־אובן או בולדה נקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חיים טריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רילגא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למבין ירבים	מי היה המוהל הפו־ע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אדר ״	מארט			
[illegible]	[illegible] חיים [illegible] ושרה [illegible] [illegible] [illegible] בת רפאל צבי	[illegible]	1 8	19 26	[illegible]	20	
[illegible]	שמואל [illegible] [illegible] [illegible] ושרה [illegible] שרה רבקה בת [illegible]	[illegible]	1 8	19 26	[illegible]	21	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] ושרה [illegible] שרה בת [illegible]	[illegible]	1 8	19 26	[illegible]	22	

№ по порядку.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
		Январь	Ѳевр.			
23	Новомейск.	22	4	Екб.	Фрумь Берковъ Черняховскій, бѣлоцерковскаго общества, Хаи-Шейна дочь Фрумь-Гершка	Быръ
		29	11			
		29	11	Екб.	Нухимъ Яковлевъ Шапира, бѣлоцерковскаго обще. Рухель дочь Шуха	Хана
		29	11	Екб.	Хаимъ-Вольфъ Мошковъ Лимпольскій, бѣлоцерковскаго обще. Перля дочь Фрумь Нухима	Рухель

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילר זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסר־ע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			אדר ב׳	יאנואר			
דובע	ישראל בן דובע טשערנעוואסקי נעשה בן חיים שיינה בת דובער	תרלט	4 11	22 29	[illegible]	23	
חנה	נחום בן יוסף שפירא נעשה בן רחל בת יצחק	תרלט	11	29			6
רחל	חיים וואלף בן משה [illegible] נעשה בן [illegible] בת ישראל [illegible]	תרלט	11	29			7

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужскаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей дано имя	
	24	Зайдельманъ	Январь 23 30	Адаръ I 5 12	БЦ.	Колесаръ-Мошке Авруммъ-Мееровъ Кишиневецкій, Бѣлоцерковскаго общества, Черна Лея дочь Дувида	Абраамъ Мееръ	24
7	24	Итого родившихся съ Января 1881 года мужскаго пола двадцать четыре №24 и женскаго пола семь №7, всего обоего пола тридцать одинъ №31. Въ вѣрности и исправности удостовѣряетъ Раввинъ Юрій						24
	25	Новопольскій	Январь 25 Февраль 1	Адаръ I 7 14	БЦ.	Беръ Абрамовъ Черникъ, Минскаго общества, Кейла,	Мошель	25

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסו־ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			אדר ב'	מארט			
אברהם מאיר	[illegible] משה בן אברהם מאיר [illegible] ושרה בת טשערנא [illegible] בת דוד	טלז	5 / 12	23 / 30	מרדכי [illegible]	24	
סך' נולדים בחודש מארט 1881 נקבות שבעה 7 ע"ה וזכרים עשרים וארבעה 24 ע"ה דסך' שלשים ואחד 31 ע"ה. [illegible] ושר ואמת						24	7
הרב [illegible]							
			אדר ב'	מארט			
משה	דוב בן אברהם סטודניאק [illegible] [illegible]	טלז	7 / 14	25 / אפריל 1	[illegible]	25	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Январь 1	1 Адара			
	26	Новомодскій	26 Февраль 2	8 15	Бр.	Шмуель-Берь Мотусовъ Бартанинскій Б. Церковнаго общества, Сара-Хава дочь Аврумъ-моше	Писарь
	27	Гидельманъ	26 2	8 15	Бр.	Боръ Исааковичъ хуторскій Б. Церковнаго общества, Ревека дочь Ефима	Іоаннъ
	28	Гидельманъ	27 3	7 16	Бр.	Боръ Бенедитовъ Полачевскій Б. Церковнаго общества, Бейла дочь Аронъ.	Яковъ

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח – למנין יהודים	חודש ויום הולדת ויום המילה – למבין יורבים	מי היה המיהל הפרי״ע והמוצץ	מספר – זכרים	מספר – נקבות
			אדר II	[illegible]			
פסח	שמואל בער בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] שרה [illegible]	[illegible]	8 15	26 [illegible] 2	[illegible]	26	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	8 15	26 2	[illegible]	27	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	9 16	27 3	[illegible]	28	

[illegible]

№ 2

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים
V	29	Поволоцкий	Январь 27 февраля 3	Адаръ 1 9 16	Бу	Кива Лейбовъ Городецкий Коростышевскаго общества, Буня дочь Быршна	Исаакъ		29
8		—	3	16	Бу	Ицко Срулевъ Вайсбурдъ Фастовскаго общества, Хиея дочь Мошке	Бася	8	
	30	Эйдельманъ	28 4	10 17	Бу	Шмуль-Залменъ Шулимъ-Меировъ Наетаский Белоцерковскаго общества, Сара дочь Лейба	Хаимъ-Шая		30

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד- זכר ושמו ראובן אר בולדה נקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר אר חיים מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח – למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר – זכרים	נקבות
			אדר [illegible]	פעברואל			
[illegible]	עזריאל בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	9 16	24 3	[illegible]	29	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	16	3	״		
[illegible]	שמואל [illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	10 17	28 1	[illegible]	30	

17

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר
	31	Поволоцкий	Январь 29 5	Адарь 1: 11 18	Бц	Михель-Лейбъ Гаспаровичъ Капланский Поволоч. общ., Марьямъ-риса дочь Хайкеля	Хаимъ-Лейзеръ	31
	32	Эдельманъ	31 7	13 20		Мордко Авру[illegible] Берковъ Сегалъ, Белоцерковскаго общества, Сара дочь Якова	Сруль-Ицко	32
9		—	7	20	Бц	Шая Срулъ Гоплевъ Литвинъ, Белоцерковскаго общ., Сара дочь Лейбы-Вольфа	Сося.	

13

מי נולד ראיזה שם ניתן לו ביום ברלה זכר ושמו ראובן או ברלדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הולד ושת משפחה דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיים שרים בת צבי קצב	איה גרלד דים בעיר ריגא	חודש ויום הולדת ויום המילה דים בילד כא אלגל ביטל לאח		מי היה המוהל הסדר והמוציא	מספר	
			למנין ישראלים	למנין יהודים		סימן	מספר
			11	27			
			18	5			
			13	31			
			21	7			
			20	7			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
	33	Поволоцкій	Январь 31 Февраля 7	Адаръ 13 20	Бц	Мойше-Лейбъ Аврумовъ Бо лашула было церков. общ., Малка дочь Гесиля	Исаакъ
	34	Поволоцкій	1 8	14 21	Бц	Фроимъ Хаимовъ Коп лярски было церков. общ., Хана-Лея дочь Аврумъ-Лейба	Хаимъ
10	"	—	8	21	Бц	Ицко-лейбъ Нухимовъ Гайдукъ Коростышев ского общ., Малка дочь Шмуля	Нехамій

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום הולדת ויום המילה: למנין יונים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	אדר II 13 20	[illegible] 31 7	[illegible]	33	
חיים	[illegible] בן חיים [illegible]	[illegible]	14 21	1 8	[illegible]	34	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	21	8	—		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	
	35	Повелоцкій	февраль 2 / 9	Адаръ 1й 15 / 22	Бу	Лейзеръ Мишель-Гершовъ Сафьянникъ, 6 цеховскаго общества, Рухель дочь Аврума	Мишель, Герш,	35
	36	Бадельмонъ	3 / 10	16 / 23	Бу	Эль Зайвелевъ Серебренникъ, Запасный рядов. 35 Летучаго Полка 2 дивизіи, Сара дочь Шмуля	Мендель	36
	37	Повелоцкій	3 / 10	16 / 23	Бу	Ицко Мошковъ Вышнепольскій, 6 цеховскаго общества, Песя-Двейра дочь Ицка	Яковъ	37

חלק ־אשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימכ לאח: למנין יאודים	למנין יוניס	מי היה המוהל הסר-ע והמוצע	מספר זכרים
			אדר א	פעווראל		
מאיר צבי	אליעזר בן מאיר צבי [illegible] רחל לאה בת מרדכי	טעלז	15 22	2 9	פאלאנאווסקי	35
מענדל	אליה בן מענדל [illegible] [illegible] 35 [illegible] 2 [illegible] שרה בת שלמה	טעלז	17 23	3 11	[illegible]	36
יעקב	יצחק בן משה [illegible] [illegible] בבראכה בת יצחק	טעלז	16 23	3 10	פאלאנאווסקי	37

[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился у кое ему, или дано имя.
			февраль	Адаръ I			
	38	Гидальманъ	3 10	16 23	Бц	Хаимъ-Мойше Іосифовъ Школьникъ, Церковнаго общества, Мирель дочь Ерухимъ.	Быръ
	39	Повелоцкій	3 10	16 23	Бц	Ѳль Іосифовъ Ротенбергъ Тарашанскаго общества Эстеръ Малка дочь Іуся.	Соломонъ Езекіилъ
11			10	23	Бц	Быръ Хаимъ-Арієвъ Островскій Церковнаго общ., Этия дочь Пинхоса	Фейга Рейзя 11

מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול בימל לאח — למנין יונים	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדת נקבה ושמה רבקה
	38	[illegible]	פעברואר 3 / 10	ואדר 16 / 23	[illegible]	חנוך מלמד בן יוסף שקאלניק ואשתו רבקה מירל בת שמואל	בן
	39	[illegible]	3 / 10	16 / 23	[illegible]	אלי' בן יוסף [illegible] ואשתו מלכה בת [illegible]	שלמה זאלקינד
11		—	10	23	[illegible]	בער בן חיים [illegible] ואשתו [illegible] בת [illegible]	שיינע רייזעל

16

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים
			февраль	Адаръ 1					
	40	Эйдельманъ	4 11	17 24	Бц	Вольфъ Данилевичъ Павловскій, фастовскаго общества, Марьямъ дочь Мордка.	Давидъ		40
	41	Поволоцкій	7 14	20 27	Бц	Дувидъ Ицко-Яковичъ Зальденко б. церковскаго общ., Шприна дочь Шулима.	Исаакъ-Яковъ		41
	42	Эйдельманъ	12 19	25 Адаръ 2 2	Бц	Іосифъ Лейбовъ Каганъ, фастовскаго общества, Хая-Сара дочь Хаима-Вольфа	Беръ		42

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אדר	פעברואל			
דוד	משה בן [illegible] [illegible] [illegible]	טלז	17 24	4 11	[illegible]	40	
צמח [illegible]	דוד בן צמח [illegible] [illegible] [illegible]	טלז	20 27	7 14	[illegible]	41	
דוד	יוסף בן ליב [illegible] [illegible] [illegible]	טלז	25 אדר 2	12 19	[illegible]	42	

[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

144

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	זכרים
12	43	Новелодкій	Февраль 14 21	Адаръ 2й 27. 4	Бѣ	Меерь-Пинхасъ Берковъ Зинковъ Новомиргородскаго общества, Эстерь-малка дочь Шулимъ-Шахна	Близнецы Сынъ 1. Шулимъ-шахна 2 дочь Бру[illegible]	12	43
13	—	—	21	4	Бѣ	Бенціонъ лейбовъ Вульферъ, Бѣлоцерковскаго общества, Енджеръ дочь Аврумъ-лейба	Шендель	13	
14	—	—	21	4	Бѣ	Ушеръ Абрамъ-Ицковъ Вайнштейнъ Бѣлоцерковскаго общ. Доба дочь Нояха	Хана	14	

חלק ראשון מן נילדים

מי נילד ראיזה שם ניתן לו דימ ברלר זכר רשמו ראובן או ברלדת בקבת ישמוהרבקה	שם האב והאם של תילד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איה גרלד דימ בעיר ווילנא	חדש ויום תולדת ויום המולה דימ בולד כא אלול בימל לאח למנין יתורים	למנין רבוים	מי היה המוהל הסרץ ירהמוצץ	מספר זכרים	מספר נקבות
תולדים							
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

18 26

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или дано имя.	מספר
	44	Новолоцкій	Февраля 15 / 22	Адоръ 2й 28 / 5	Бѣлая Церковь	Нухимъ Аріе-Лейбовъ Симлянскій Бѣлоцерковскаго Общества, Геня дочь Бенціона	Аронъ	44
	45	Пидельманъ	16 / 23	29 / 6	Бѣлая Церковь	Гершенъ Шмуль-Іосифовъ Ватеманъ, Володарскаго общ., Сара рейзя дочь Мордка	Шмуль-Іосифъ Вольфъ	45
	46	Новолоцкій	17 / 24	30 / 7	Бѣлая Церковь	Хаимъ Дувидъ-Лейбовъ Токарь, Бердичевскаго общества, Эстеръ дочь Якова	Аріе-Лейбъ	46

Исправлено на основаніи опредѣленія Киев. губ. правл. от 29 Марта 1905 г. № 393, изложеннаго въ отнош. на имя Казен. Раввина от 30 Марта 1905 г. № 1769.

מספר: לזכרים	מספר: לנקבות	מי היה המוהל הסופר והמוציא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו נולד כא אלול נימול לאח: למנין ערבים	חודש ויום הולדת ויום המילה: למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר רילגא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בזכר- זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			פעברואר	אדר ב			
44		[illegible]	15 22	28 5	[illegible]	נחום בן [illegible] [illegible] ו[illegible] [illegible] בת [illegible]	אברהם
45		[illegible]	16 23	29 6	[illegible]	גרשון בן שמואל יוסף [illegible] ורבקה [illegible] בת מרדכי	שמואל יוסף
46		[illegible]	17 24	30 7	[illegible]	חיים בן [illegible] [illegible] ואסתר בת יעקב	[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей дано имя
	47	Новолоцкий	февраль 19 26	Адаръ 2 9	Бу	Ицко Давидъ-Герцовъ Рутгай зеръ Березновскаго общ., Ривка-Лея дочь Ицка	Аріе-Лей
	48	Эдельманъ	20 27	3 10	Бу	Шмуль Залмановъ Костановичъ, Любанскаго общества, Бобруйскаго уѣзда, Брайна дочь Аврумъ-Ойзеръ	Аріе-Лей
5	—	—	27	10	Бу	Тевья Хаимлевъ Островскій, Рожевскаго общества, радомысл. уѣзда, Эстеръ дочь Аврумъ-Ойзера	Лея

מספר		מי היה המוהל הסר״ע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		איה נולד דימ בעיר רולגא	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בזל- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמה רבקה
נקבות	זכרים		למבין ירכים	למנין יהודים			
			פעברואר	אדר ב			
	47	[illegible]	19 26	2 9	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	48	[illegible]	20 27	3 10	[illegible]	[illegible]	[illegible]
15	—	—	27	10	[illegible]	טודרוס בן יחזקאל [illegible]	[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר זכרים	נקבה
	49	Эдельманъ	Февраль 20 27	Адаръ 2й 3 10	Бц	Берь Ицковъ Паевинтеръ, Бцерковскаго общества, Сара дочь Якова.	Яковъ-Исаакъ	49	
	50	Поволоцкій	20 27	3 10	Бц	Берь Ицелевъ Левъ, Бцерковск. общ., Отставной унтеръ-офицеръ, Сара дочь Шулима	Нута	50	
	51	Эдельманъ	20 27	3 10	Бц	Давидъ Хаимовъ Барискинъ, Розиневской Колоніи, Перель дочь Мошка	Хаимъ	51	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד- זכר ושמו ראובן אר נולדה נקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר אר חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין ירכים	מי היה המוהל הסו-ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	אדר 3 / 10	פעברואל 20 / 27	[illegible]	49	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3 / 10	20 / 27	[illegible]	50	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3 / 10	20 / 27	[illegible]	51	

9/36

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	זכרים
9		—	февраля 28	Адаръ 2-й 11	Б.Ц.	Мордко Шахновъ Бальшемч отставной рядовой Киев. мест. полка, Б.Церковскаго общ. Хана дочь	Бейла Лея.	16 9	2[illegible]
	27.	Итого родившихся въ февралѣ мѣсяцѣ 1881 года Женскаго пола девять № 9 и мужескаго пола двадцать семь № 27. всего обоего пола тридцать шесть № 36 Во Вѣрности и Исправности удостовѣряю Раввинъ [illegible]							
	52	Повоноцкий	февраля 25 Мартъ 4	Адаръ 2-й 8 15	Б.Ц.	Мордко Гаврилов Эльманъ Бѣлоцерковскаго общ. Этя-рейзя дочь Якова	Аронъ		

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה מס ניתן לו דים בולו זכר רשמו ראובן או בולרח בקבח ישמהרבקח	שם האב והאם של תולד ומח מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה גולד דים בעיר וילגא	חודש גויס חולדת ויום המילה דים בילד כא אלגל ביטל לאח		מי היה המוהל הסרי"ע והמוצץ	מספר	
			למנין ימדים	למנין ירבים		פרטי	נקבה
[illegible]	[illegible]	[illegible]	11	28	—		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	2	2
[illegible]	[illegible]	[illegible]	8	25	[illegible]		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5	4	[illegible]		

22

№ Мужескаго.	№ Женскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר זכרים	מספר נקבות
53		Эдельманъ	февраля 26 Марта 5	Адаръ 2й 9 16	Бц	Манъ Шулювъ Лицинеръ Рокитнянскаго общества. Нехама дочь Лейба	Хаим	53	
54		Поволоцки	26 5	9 16	Бц	Авруми Ушеръ-Михелевъ Авинбиндеръ бѣлоцерковскаго общества, Ривка дочь Вольфа	Овсей	54	
55		Поволоцки	26 5	9 16	Бц	Мордко Даниловъ Зискиндъ Бѣлоцерковскаго общества, Хая-Гитель дочь Койфмана	Койфманъ.	55	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהר דימיעקב בן שמען בץ סוחר אר חיים מרים בת צבי קצב	איה גרלד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין ירבים	מי היה המוהל הסו־ע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
חנוך	[illegible]	[illegible]	ו' אדר 16	פעברואר 26 מארט 5	[illegible]	53	
יהושע	אברהם בן מאיר [illegible] רבקה בת [illegible]	[illegible]	9 16	26 5	[illegible]	54	
רפאל	[illegible] קלמן	[illegible]	9 16	26 5	[illegible]	55	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	—	Мартъ 6	Адоръ 2-й 17	Бу	Идель Шимоновъ Десятникъ Животовскаго общ., Миндя дочь Ицка	Енне
	—	6	17	Бу	Давидъ Лейбовъ Рѣчникъ, Клецкаго общ., Слуцкаго уѣзда, Хана-Мерия дочь Лейба	Елисей
56	Ровеловскій	28 / 7	11 / 18	Бу	Мухимъ-Биньяминъ Ехезкелевъ Вайнштейнъ Бучерновскаго общества, Этуель Двося дочь Герша	Абраамъ Беръ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בילדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח – למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסו"ע והמוצץ	מספר – זכרים	נקבות
			אדר	מארט			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	17	6	—	—	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	17	6		—	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	11 18	28 7	[illegible]	56	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
19			Марта 7	Адара 18	Бд	Бенціонъ Нафтуловичъ Рубенчикъ Сима Черновскаго общ. Цеся дочь Гершберга	Гина
	57	Эпидальщикъ	2 9	15 20	Бд	Гершъ-Лейбъ Яковичъ Абель Бендерскаго общества, Сима дочь Сруля.	Шлио.
	58	Повивальная	3 10	14 21	Бд	Мойше-Лейзеровъ Шнейдеръ Дубоссарскаго общ. Оникянскаго уѣзда Ента дочь Аврумъ-Лейба	Исаакъ Яковъ 58

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולי זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רולגא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח		מי היה המוהל הסו־ע והמוצץ	מספר	
			למנין יהודים	למנין ירבים		זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible] 18 [illegible]	[illegible] 18	[illegible] 7	—		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	13 20	2 9	[illegible]		
יצחק [illegible]	משה [illegible]	[illegible]	14 21	3 10	[illegible]	58	

[illegible]

28-VI

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
	59	Павлоцкий	Марта 3 10	Адара 2-го 14 21	бц	Михель Нафтулов Либадикер Бцерковскаго общества Сара-Лея дочь Аврумъ-Гершона	Абра[...] Герш[...]	59
20		—	10	21	бц	Іось Симховъ Бондаренко, Бѣлоцерковскаго общ. Хана дочь Ицка	Ри[...]	
21		—	10	21	бц	Борохъ Іось-Гершовъ Сапожниковъ Бцерковскаго общества, Двейся дочь Лейба	Рухл[...] Лея	

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בן סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסר־ע והמורצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אדר ב	מארט			
אברהם גרשון	מיכל בן נפתלי [illegible] ושרה לאה בת אברהם גרשון	טעלז	14 21	3 10	פאלוואלאצקי	59	
הלל דוד	יוסף בן שמחה [illegible] ושרה לאה חנה בת שלום	טעלז	21	10	"	,	
רחל. לאה	דוב בר בן [illegible] [illegible] בת לוי	טעלז	21	10	=	=	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или дано имя.	
			Мартъ	Адаръ 2.		Шмуль Боръ Гаимовъ Крупникъ Бучковскаго общества Шендля дочь Хаима.	Хаяв	
22	—	—	11	22	Бу			
						Боръ Шуковъ Черкасскій Бучковскаго общества Перна дочь Нисона.	Мих	60
	60	Дейдельманъ	4	15	Бу			
			11	22				
						Хаимъ Лейзеровъ Житницкій Сластовскаго общества, Неха дочь Герша	Шм Лейб	
	61	Повелоцкій	4	15	Бу			61
			11	22				

מי נולד ראיזה שם ניתן לו דימ ברלי זכר ושמו ראובן או נולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של תולד ומת מעשהר דימיאקב בן שמעון בץ סרחר או חייט שריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד בא אלגל בימל לאח		מי היה המיהל הסרי והמוצץ	מספ
			למנין יתרדיס	למנין יהודים		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	11		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	15	4	[illegible]	09
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	11		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	15	4	[illegible]	10
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	11		

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, ... дано имя
			Мартъ	Адаръ 2й			
	62	Новолоцкій	4 11	15 22	Бу	Ойзеръ-Муникъ Шмулевичъ Эйленкригъ Фрастовскаго общества Хая дочь Якова.	Морд... Ша...
	63	Эйдельманъ	4 11	15 22	Бу	Пинхасъ Ицковъ-Перецовъ Шарогродскій Липовецкаго общ. Рухель дочь Мордка	Мой...
	64	Новолоцкій	5 12	16 23	Бу	Мухимъ Хаимъ-Беровъ Фломенблитъ Острожскаго общества, Хая дочь Гойзена	Ераз...

...
62
63
64

28

מי נולד ראיזה שם ניתן לו ביום ברל- זכר ושמר -ארבן או נולדה בקבח ושמהרבקה	שם האב והאם של חולד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בן סחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה גולד דים בעיר ויילגא	חודש ויום חולדת ויום המילה דים בילד בא אלגל ביטל לאח למנין ירחים	 למנין ימים	מי היה המוהל הסר-ע והמרצץ	מספר
	[illegible]	II	[illegible]	[illegible]		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	4	15	[illegible]	62
			11	22		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	4	15	[illegible]	63
			11	22		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5	16	[illegible]	64
			12	23		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, ка дано им
			Марть	Адаръ 2-й			
	65	Эйдельманъ	6 13	17 24	Бд	Мейлихъ Фроимовъ Видро Б церковскаго общества Гитель дочь Ехезкеля	Фро Яко 65
	66	Повольцкій	6 13	17 24	Бд	Шліома Лейбовъ Бродкинъ Б церковскаго общества Генялея дочь Хаима	Нух 66
	67	Эйдельманъ	6 13	17 24	Бд	Мордко Лиимоновъ Налодкинъ Б церковскомъ общ. Цила дочь Мордка	Мой 67

מספר נקבות	מספר זכרים	מי היה המוהל הסו־ע והמוציץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אליל בימל לאח — למבין ירבים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר רילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בץ סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמהרבקה
	65	[illegible]	מארץ 6 13	אדר 17 24	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	66	[illegible]	6 13	17 24	[illegible]	שלמה בר [illegible]	[illegible]
	67	[illegible]	6 13	17 24	[illegible]	מרדכי בר [illegible]	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему, какъ дано имя.	
			Марта	Адара 2-го		Ель-Герцъ Аврумъ-Іосифовъ Сарра, Сквирскаго общества Гольда дочь Пинка	Исаа	
	68	Повивальная	7	18	Въ			68
			14	25				
			7	18		Зусь Іосифовъ Финкинскій Бучачевскаго общества, Перель дочь Мейше.	Хаи	
	67	Бабка	14	25	Въ		Лейзе	67
23	—	—	15	26	Въ	Іосифъ Шлевинъ Подгаецкій Бучачевскаго общ. Хана Лея дочь Цали	Фрей	23

30

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיש בילד זכר ושמו ־ארבן או בולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רילגא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסי־ע והמוצץ	מספר — זכרים
			אדר ב.	מארט		
נחמן	וועלוו זלדי בן אברהם יוסף סוחר מסקאווז ומלכה בת נחמן	[illegible]	18 25	7 14	פאוואלעצקי	68
חיים אליעזר	לייזער בן יוסף דווינסקי ושפרינצע פייגל בת משה	[illegible]	18 25	7 14	וואכסמאן	69
פייגה	יוסף בן ישראל שניידערמאן ושרה לאה [illegible]	[illegible]	26	15	—	—

30 96

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
24			Мартъ 15	Адаръ 2 26	Бц	Мойше Гдальевъ Крупникъ Б-церковскаго общ. Сара дочь Хаима	Рухел[я]	
25		—	19	Нисанъ 1	Бц	Цаль Даниловъ токарь Бцерковскаго общ., Гудля дочь Якова	Рухе[ля]	
	10	Поволоцкий	13 20	24 Нисанъ 2	Бц	Лейба Шуламовъ Красникъ, Бцерковскаго общества, Тойба дочь Ицка Якова	Абра[мъ] Иса[акъ]	10

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים פרים בת צבי קצב	איזה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסר״ע והמרצץ	
רחל	משה בן מרדכי קראוולען ושדהאלען שרה בת חיים	באלט	אדר ב 26	מארץ 15	—	
רחל	בצלאל בן שמואל טאקער ושדהאלען הינדעל בת יעקב	באלט	ניסן 1	17	—	
אברהם יצחק	ליב בן הלל קראוולען ושדהאלען טויבע בת יצחק יעקב	באלט	24 ניסן 2	13 20	פאוולאווסקי	70

81

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей дано имя.
26	—	—	Мартъ 20	Нисонъ 2	Бц	Яковъ Беровъ Логвинскій Бѣлоцерковскаго Общества Гуделя дочь Якова	Цир...
27		—	22	4	Бц	Шнееръ Мановъ Индикторъ Бцерковскаго общества, Сара дочь Яновъ-Ицка.	Рит...
28	—		22	4	Бц	Мойше Арiевъ Новорастовскій Бцерковскаго Общества, рухиль дочь рувина.	Мей...

מספר	
26	
27	
28	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין רוסים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
פרל	יעקב בן דוד לעווינסקי ושבחתו רחל בת יעקב	טעלז	שבט 2	מערץ 20	—		26
גיטל	שמואל בן משה וויינשטיין ושבחתו שרה בת יעקב [illegible]	טעלז	4	22	—		27
מינא	משה בן [illegible] נחום [illegible] ושבחתו לאה רחל בת ראובן	זטעל	4	22			28

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Какое ему, или кто родился дано имя.
29			Мартъ 24	Нисонъ 9	Бу	Хаимъ Шимоновъ Марковъ, Бердичевскаго общества слава дочь, Зинаида.	Либа
	71	Повелецкій	23 / 31	5 / 12	Бу	Герш Іосифовъ Погалевскій, Бердичевскаго общества, рейзя дочь Мойше.	Іосиф
	72	Повелецкій	23 / 31	5 / 12	Бу	Срул-Лузеръ Іосифовъ Шпильбергъ, Бердичевскаго общества, Лея дочь Нухима	Лей

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למבין יורבים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			ניסן	מארט			
לאה	[illegible]	[illegible]	9	27	—		29
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5 12	23 30	פאוולאווסקי	71	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	5 12	23 30	פאוולאווסקי	72	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Марта	Нисана			
	73	Эйдельманъ	24 / 31	6 / 13	Бердичевъ	Аба Шимоновъ Вайсмузъ, Житомирскаго общества, Зиная дочь мера.	Соломонъ
	74	Поволоцкій	24 / 31	6 / 13	Бердичевъ	Меиръ Яковлевъ тифенброненъ изъ торговцевъ Австрійской подданный Хана-Двейра дочь Хаимъ Лейзика	Мордхай Израиль
	75	Эйдельманъ	24 / 31	6 / 13	Бердичевъ	Шуель Зельманъ-Земковъ Индиторъ, Бердичевскаго общества, Сара-Гитель дочь Биньямина	Зельманъ Земковъ

חלק ראשון מן נולדים

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסריע והמוציץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דים בילד כא אלול בימל לאח: למנין הרוסים	למנין היהודים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מריט בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים בולד- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה
			מארט	ניסן			
	73	ווארשאווער	24 31	6 13	[illegible]	יודא בן שמעון ווסקליע גוטמאנר ליבע דרס מאיר	שורה
	74	פאליאנסקי	24 31	6 13	[illegible]	מאיר בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	רבקה פייגל
	75	ווארשאווער	24 31	6 13	[illegible]	שמואל בן זלמן זעליג [illegible] שרה גיטל דאס [illegible]	לאה זעליג

34 36

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	זכרים
76	Эдильманъ	Мартъ 24 31	Нисонъ 6 13	Ву	Гершъ-Лейбъ Шломовъ Колтунъ, Буерковскаго общества, Хая-Рыся дочь Эля	Песя		76
3. 25	Итого въ мартѣ мѣсяцѣ 1881 года родившихся женскаго пола тринадцать № 13 и мужескаго пола двадцать пять № 25 всего обоего пола тридцать восемь № 38 Во вѣрности и исправности удостовѣряетъ Раввинъ [illegible]						13	25
77	Повелоцкій	30 Апрѣль 6	12 19	Ву	Лейбъ Мордковъ Межеричеръ Животовскаго общества Циппа дочь Абраама	Мордх[illegible]		77

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימי לאח — למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר זכרים	מספר נקבות
פסח	הירש ליב בן שלמה קוסלאווסקי ושפרינצא בת [illegible] רחל	הל	ניסן 6 13	מערס 24 31	[illegible]	76	
מרדכי	ליב בן מרדכי [illegible] בתו [illegible] אברהם	הל	12 19	30 אפריל 6	[illegible]	77	

סה״כ נולדים בחדש מארס 1881 נקבות שלשה עשר 13 זכרים עשרים וחמשה 25 סה״כ שלשים ושמנה 38 והנכתב [illegible] נשר ונכון. 25 13

[illegible]

25

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	78	Фидельманъ	Мартъ 30 Апрѣля 6	Нисанъ 12 19	Бу	Лейбъ Ружицкий Новомоч. общ., Лея дочь Аврума	Дави[д]
30	—	—	6	19	Бу	Хаимъ Ицко Кауфманъ въ Любомирский Макаровскаго общества Сара дочь Елечкеля	Эстеръ-Бася
	79	Новолоцкий	30 6	12 19	Бу	Яковъ Іосифовъ столяръ отставной рядовой Соня дочь Герша	Бецал[ел] Мой[ше]

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בומל לאח — למנין יהודים	למנין יובים	מי היה המוהל הסריע והמוצע	מס׳ סי — זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 12 / 19	[illegible] 30 [illegible] / 6	[illegible]	78	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	19	6	—		30
[illegible]	[illegible]	[illegible]	12 / 19	30 / 6	[illegible]	79	

[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

21/36

№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя
		Апрѣля	Нисанъ			
1	—	6	19	Б. Ц.	Лейбъ Бороховъ Борискинъ бѣлоцерковскаго обыв. Фрейда дочь Ицка	Марья
80	Поволоцкій	3 / 10	16 / 23	Б. Ц.	Хаимъ-Гешель Вольфовъ Серебренникъ лоевскаго общ. минской губ. Либа дочь Шулима	Яковъ-Азріель
81	Офельманъ	5 / 12	18 / 25	Б. Ц.	Ицко Лейбовъ Ямпольскій бѣлоцерковскаго общ. Бейла дочь Ехезкеля	Ехезкель

מספר: 31, 80, 81

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בומל לאח: למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הפוריע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	וילנא	ניסן 19	אפריל 6			31
[illegible]	[illegible]	וילנא	16 23	3 10	[illegible]	80	—
רבקה	[illegible]	וילנא	18 25	5 12	[illegible]	81	

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя	מספר
	2	—	Апреля 13	Нисана 26	Б.Ц.	Срулъ-Янкель Давыдовъ Вишневецкий Бѣлоцерковскаго общ., Бася Ширина дочь Биньяминъ Лейба	Фей[...]	32
	82	Поволоцкий	7 / 14	20 / 27	Б.Ц.	Лейбъ Янкель Мееровъ Котикъ, Бѣлоцерковскаго общества Басшева дочь Иделя	Авраа[...]	82
	83	Эйгельманъ	7 / 14	20 / 27	Б.Ц.	Давидъ Шоиловъ Пришукеръ Бѣлоцерковскаго общества Рухель дочь Герша	Аронъ-Зельман[...]	83

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			ניסן	אפריל			
פייגע	ישראל יעקב [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	באלט	26	13	—	—	32
[illegible]	לייב [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	באלט	חן 20 27	7 14	[illegible]	82	
אהרן נחמן	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	באלט	חן 20 27	7 14	[illegible]	83	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣля	Нисана			
	84	Повелоцкій	8	21	бц	Лейбъ Яковлевъ Іосифовичъ Комиковъ Васильковскаго общ. либа дочь файвишева	Яковъ Іосифъ
			15	28			
	85	Лидельманъ	10	23	бц	Пинхасъ менделевъ френкель Бцерковн. общества Хана-Перля дочь симха	Лейбъ
			17	30			
	86	Повелоцкій	10	23	бц	Фувимъ Моисковъ улицкій Бцерковскаго общества Хая рынкер дочь Шліома-лейба	Соломонъ Лейбъ
			17	30			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יונים	מי היה המוהל הסורא והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
יעקב יוסף	לייב בר יעקב יוסף קאמענעצקי מווילנא ... ליבא בת פייבוש	דטל	ניסן 21 28	אפריל 8 15	פאוולאווסקי	84	
לייב	שלום בר זונדל סקריניקאוו מווילנא חנה פערל בת שמחה	דטל	23 30	10 17	ווערבלאווען	85	
שלום בער	ברוך בר משה אלעזקי מווילנא חווה רייזל בת שלמה לייב	דטל	23 30	10 17	פאוולאווסקי	86	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣль 10	Нисонъ 23	Бу	Герцъ Авруловъ Левинъ Церковскаго общества сара дочь Срулі	Илья-Бенціонъ
	87	Повалоцкій	17	30			
	88	Эйдельманъ	12	25	Бу	Хаимъ-Мойше Берковъ Швакинъ Церковскаго общества Итта-Бруха дочь полтіеля	Полтій
			17	2			
3		—	20	3	Бу	Овсей-Лейбъ Шуковичъ Каганъ изъ колоніи Червоныя Маліця дочь Іосифа	Гитель-Фрейдъ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילגא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למבין יוביס	מי היה המוהל הסרע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			ניסן	אפריל			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	23 30	10 17	[illegible]	87	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	25 אייר 2	12 19	[illegible]	88	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3	20	—	—	33

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
19	Поволоцкий	Апрѣль 13 20	Нисонъ 16 Іяръ 3	Бц	Сруль-Мордко Борохъ-Гершовъ Раневский Бѣлоцерковскаго общ. Фейга дочь Мошке	Нусон
20	Поволоцки	14 21	27 4	Бц	Хаимъ Зельковъ Ханнора Бцерковскаго общества Мирля дочь Зхарія	Іосифъ, Лейбъ
21	Эйдельманъ	14 21	27 4	Бц	Сруль Тевьевъ Гольперъ Старобыховскаго общ. Могилевскаго общества губерніи Геся дочь Шимонъ-Ицха	Морд

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רולגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה — למנין יוונים	מי היה המוהל הסירע והמרצץ	מספרי זכרים	מספרי נקבות
נתן	ישראל [illegible] מרדכי [illegible] [illegible] קאוולסקי [illegible] בת משה	[illegible]	ניסן 26 אייר 3	אפריל 13 20	[illegible]	19	
יוסף לייב (?)	חיים בן [illegible] [illegible] [illegible] בת זכריה (?)	[illegible]	27 4	14 21	[illegible]	20	
מרדכי	ישראל בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] בת שמעון (?) [illegible]	[illegible]	27 4	14 21	[illegible]	21	

№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
34		Апрѣль 22	Ияръ 5	Бу	Мейеръ Яковлевъ Хаимовъ Каганъ Бѣлорусскаго общества Бобруйскаго мѣщанинъ	Эстеръ	34 "
22	Повивальная	14 23	29 6	Бу	Моисей Фроимовъ Ужанскій Уманскій купецъ. Жена дочь Мейера	Шейна	22
23	Гидельманъ	18 25	1 8	Бу	Пинхасъ Фроимовъ Герцовъ Аксенъ-Фрейдъ, Фастовскаго общества, мѣщанина дочь Вольфа	Хонья	23

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			מאי	אפריל			
אשר	[illegible] בן יעקב [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	5	22	״	״	34
שמשון	משה בן אברהם [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	29 6	16 23	[illegible]	22	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	1 8	18 25	[illegible]		23

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему имя дано при обрѣзаніи.
			Апрѣль 18	Ияръ 1		Хаимъ Нухимовъ Ненадѣлка Церковскаго общества, дѣя дочь Хенбы.	
	94	Поволоцкій	25	8	Бц		Бенъ
35	—	—	25	8	Бц	Мавтусла Гершовъ Бродскій Васильковскаго общества, Рухель дочь Пинхоса	Бенъ Генъ 35
			20	3	Бц	Ароне Самсоновъ Зельденко отставной рядовой 1 округа Путей сообщенія, Авигаель дочь моліи	Яковъ 95
95	Эйдельманъ		27	10			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בץ סוחר אר חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסר־ע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אייר	אפריל			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	1 8	18 25	[illegible]	94	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	8	25	—	—	35
יעקב	[illegible]	[illegible]	3 10	20 27	[illegible]	95	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Апрѣля	Ияръ			
	96	Поволоцкій	21 28	4 11	Б.Ц.	Іосифъ Хаимъ Шлiомовъ Меджибовскій Бѣлоцерковскаго общ., Сара-Лея дочь Лейба	Исаа[к]
	97	Штурманъ	22 29	5 12	Б.Ц.	Фридель Гершовъ Каганъ Ставискаго общества, Гинда дочь Звика,	Іосиф[ъ] Шм[…]
6	21	Итого родившихся въ Апрѣлѣ мѣся[цѣ] 1881 года Женскаго пола № 6 и муж[ес]каго пола двадцать одинъ № 21 всего обоего пола двадцать семь. Вѣрнос[ть] и исправности удостовѣряемъ. Раввинъ [signature]					

מספר	
96	
97	
6	21

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן אר בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר אר חייט מריס בת צבי קצב	איה גילד דימ בעיר רילגא	חודש ויום הולדה ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסר-ע והמרצע	מספר- זכרים	נקבות
			אדר	פברואר			
יצחק [illegible]	יוסף בן חיים שלמה [illegible] ושרה בת [illegible]	[illegible]	4 11	21 28	[illegible]	96	
יוסף שמעון	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible]		5 12	22 27	[illegible]	97	
סהכ בחודש פברואר 1881 זכרים עשרים ואחד 21 [illegible] והעתק המטריקע [illegible]	נולדים	נקבות	ששה 6 [illegible]		דסהכ עשרים ושבעה 27 №	21	6

[illegible signature]

114

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
	98	Эдельманъ	Апрѣль 25 Май 2	Ияръ 8 15	БЦ	Ицхокъ Янкель-Ушировъ Лименидъ Сквирскаго общ. Генеся Ехіель-Айзиковна	Ехіель Айзи[illegible]	98
36			2	15	БЦ	Шлема Хаимъ-Беровъ Барахъ Фастовскаго общ. Марьяся Срулъ-Мошкова	Фрейда	36
	99	Поволоцкий	26 3	9 17	БЦ	Аронъ Юдковъ Казанъ Бѣлоцерковскаго общества Гудля Янкелева	Борухъ	99

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסרע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימי בילד כא אלול בימל לאח — למנין נוצרים	חודש ויום תולדת ויום המילה — למנין יהודים	איה נולד דימי בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט טריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימי נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
98		[illegible]	אפריל 25 מאי 2	אייר 8 15	[illegible]	[illegible]	[illegible]
			2	15	[illegible]	שלמה בן [illegible]	[illegible]
99		[illegible]	26 3	9 16	[illegible]	אהרן בן [illegible]	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, ка дано им
			Май	Ияръ		Аврумъ Янкелевъ Шимельникъ Бѣлоцерковскаго обш. кал дочь Берова	
37		—	3	10	Бц		Злат
	1011	Повѣцкій	27	10	Бц	Фраимъ Зайве левъ Серебрянникъ Бѣлоцерковскаго обш. Эстеръ-малка Мекрова	Мо
			4	17			
38			5	18	Бц	Мордко-Нахманъ Хаимъ-Шмелевъ Мазоръ Бѣлоцерковскаго обществ Бася Срулева	Сур

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר רשמי ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בן סיחר או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאה		מי היה המוהל הסדר ויהמוציץ	מספ	
			למנין יתורדים	למבין ירבים			
			16	3			
			10	27			
			17	4			
			18	5			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
	101	Эдельманъ	Май 28 5	Ияръ 11 18	Бу	Хаимъ-Шулимъ Нухимовъ Шейнисъ Бѣлоцерковскаго общ. Сура Пинхасова	Шимонъ Лейбъ	101
	102	Поволоцкій	1 8	14 20	Бу	Симха Зураховъ Шлямъ Фастовскаго общества Лея Шмуль-Іосифова	Зусь	102
	103	Поволоцкій	3 10	16 22	Бу	Аронъ Мееровъ Микерманъ Проскуровскаго общества Шендля Нутова	Шевель	103

מספר — נקבות	מספר — זכרים	מי היה המוהל הפריע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה לפי למנין יוונים (מאי)	חודש ויום הולדת ויום המילה למנין יהודים (אייר)	איה נולד הילד ובאיזה עיר	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
	101	[illegible]	28 5	11 18	[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] בת פנחס	שמעון לייב
	102	[illegible]	1 8	14 20	[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]
	103	[illegible]	3 10	16 22	[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]

47

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или дано имя.
39	"	"	Май 10	Ияр 22	Бу	Нусенъ Мееровъ Зарицкій Бѣло церковскаго общества Рейзя Шлемова	Ривка
40			12	24	Бу	Аврумъ Лейбовъ Бориспольскій Васильковскаго общества Шейна-Двойра Мордка-Гершова	Хана, Мира
41	"	"	12	24	Бу	Пинкосъ Аврумовъ Гольдштейнъ Турецкій подданный Бася Овсей-Лейбова	Рейзя

го родился
ое ему, им
дано имя

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלגל בימל לאח: למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות	
			אייר	מאי				
רבקה	לבן [illegible] מאיר [illegible] [illegible] לבן רייזל בת שלמה	רשל	22	10	—		39	Ривка
חנה מירל	אברהם [illegible] [illegible] [illegible] דבורה בת מרדכי [illegible]	רשל	24	12	—		40	Хана Мирель
רייזל	שלום [illegible] אברהם [illegible] [illegible] [illegible] רחל בת יהושע [illegible]	רשל	24	12	—	—	41	Рейзель

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Май	Ияр		Мойсей-Аронъ Мордко-Срулевъ Шапиро Ко	
			6	17	бу	петковическим	Соломо
	104	Павлоцкій	13	25		обществ; Могорскаго уѣзда Эстер Гершова	
						Лейбъ Мойсеевъ Гуревичъ Гос	
			7	21	бу	томльскаго	Исаак
	105	Гедеминскій				общества, Иделя Мошу	Яковъ
			16	28		сова	
						Мордко Гершовъ	
			7	21	бу	Портной Быхо	
	106	Павлоцкій				церковскаго об-	Давид
			16	28		щества Бинда Шимонова	

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסופר והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול בימל לאח — למנין יוונים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
			[illegible]	[illegible]			
104		[illegible]	6 / 13	18 / 25	[illegible]	משה אהרן בן מרדכי [illegible]	שלמה
105		[illegible]	9 / 16	21 / 28	[illegible]	[illegible] בן משה [illegible]	יצחק יעקב
106		[illegible]	9 / 16	21 / 28	[illegible]	מרדכי בן צבי [illegible]	דוד

дился и
у, или
о имя.

Давид

Ско

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	107	Павлоцкій	Мой 12 19	Ир 24 1/о 3	Бу	Лейбъ Авруми-Дувидовъ Швачкинъ Бѣлоцерковскаго общ. Марьямъ Шейна Янкелева	Сендеръ Іосифъ
	108	Эйдельманъ	13 20	25 4	Бу	Янкель Пинхасовъ Каминикъ, Сквирскаго общ. Этлия Юдкова	Ехезкель
	109	Павлоцкій	17 24	29 8	Бу	Борухъ-хаимъ Шлема-Ушеровъ Аксельрудъ Бѣлоцерковскаго общества, Геня Берова	Ехіилъ-Михель

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דיהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מריס בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול ביום לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסריע והמוציץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			חשון	נוו			
[illegible] וולף	[illegible] בן וולף [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	24 כסלו 3	12 17	[illegible]	107	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	25 4	13 20	[illegible]	108	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	29 8	17 24	[illegible]	109	

50

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Май	Сивонъ			
	110	Эйдельманъ	19 26	3 10	Бц	Мордко-Ушеръ Захарія-Мендалевъ Френкель бѣлоцерковскаго общества Рухля-Двойра Сруль Ицькова	Давидъ
	111	Павлоуцкій	20 27	4 11	Бц	Ицко Хаимъ-Юдковъ Лемчукъ Бѣлоцерковскаго общества, Фейга Янкелева,	Давидъ
42	—	—	28	12	Бц	Гершъ Шлемовъ Черный Бѣлоцерковскаго общества Сура Мордкова	Хая

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הפר״ע והמוצץ	מספר זכרים	מספר נקבות
			סיון	[illegible]			
דוד	מרדכי יושק [illegible] זכריה [illegible] [illegible] [illegible] רחל [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	3 10	17 26	[illegible]	110	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] פייגא [illegible]	[illegible]	4 11	20 27	[illegible]	111	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] שרה [illegible] [illegible]	[illegible]	12	28	—		112

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	
			Май	Сивонъ				
43	—	—	21	13	бу	Янкель Шуловъ Влощанскій Бѣлоцерковскаго общества Сура-лея Гершова	Нем	43
44	—	—	31	15	бу	Шуко-Янкель Шмулевъ Дувидовъ помощникъ Васильковскаго общества Хая Лейбова	Цире	44
45	—	—	31	15	бу	Боруху Мееровъ Сейферманъ Купеческій сынъ Бѣлоцерковскаго общества Бася Мейлехова	Шифр	45
10	11	Итого родившихся въ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола десять № 10 и мужескаго пола четырнадцать № 14 всего обоего пола двадцать четыре № 21 Вѣрность и исправность удостовѣряетъ				Раввинъ Шрейд		10 11

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו נולד כא אלול נימול לאח: למנין יהודים	למנין ירכים	מי היה המוהל הסר״ע והמוציא	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			Сивонъ	Май			
נעמה	[illegible] [illegible] [illegible] שרה [illegible] [illegible] פה	[illegible]	13	27	—		43
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	15	31	—	—	44
שפרה	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	15	31	—	—	45
סך הכל נולדים בחודש [illegible] 1881 לנקבות עשרה [illegible] ולזכרים [illegible] [illegible] 14 [illegible] סך הכל עשרים [illegible] 24 [illegible]						14	10

והנני [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] (signature)

[illegible] (signature)

родился и ... ему, или ... дано имя.

Нех... 43 ... 44 ... 45 ... 14

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Іюня	Сивана			
46	—	—	1	16	БЦ	Нухимъ Хаимовъ Бородкинъ Бѣлоцерковскаго общ. Хая Абрумова	Рывка
47	—	—	1	16	БЦ	Барухъ Овсей Гешелевъ Ниренберчикъ Кристиновскаго общ. Радомысльскаго уѣзда, Марьяму Голда Айзикова	Зельд
48	—	—	1	16	БЦ	Ехіель-Гдалия Янкель-Лейбовъ Стушакинъ Бѣлоцерковскаго общества, Рухля Зельманова	Рывка

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למבין ירבים	מי היה המוהל הסר״ע והמוציא	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			סיון	יוני			
רבקה	[illegible]	דתל	16	1	—	—	46
[illegible]	[illegible]	דתל	16	1	—	—	47
רבקה	[illegible]	[illegible]	16	1	—	—	48

סיון

53 ½

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или дано имя.
	112	Павлоцкій	Іюня 27 / 3	Сивона 11 / 18	Бу	Гершъ Ехіель-Лейбовъ Темлицкій Белоцерковскаго общества Гинда Вольфова	Солом…
49	—	—	3	18	Бу	Биньяминъ Вольфовъ Пастернакъ Сквирскаго общества, Шейна Цирель Авруммова	Этти…
	113	Эйдельманъ	27 / 3	11 / 18	Бу	Пинхасъ Мееровъ Рудникъ Сквирскаго общества, Фрейда Мордкова	Шу…

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין יונים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			סיון	יוני			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	11 18	27 3.	[illegible]	112	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	18	3	—		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	11 18	27 3	[illegible]	113	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или дано имя.
			Іюнь	Сивонъ		Гоель Янкель-	
			27.	11.		овеевъ мѣщ.	
	114	Павлоцкій	„3	18	Бу	Бѣлоцерковска-	Арон
						го общества	
						Хая Мордкова	
						Шимонъ-Герш	
						Бенціоновъ	
						Крейницеръ Кри-	
						силовскаго обш.	
510			„3	18	Бу	Новоградволынска-	Марья
						го уѣзда,	рей
						нята Мойсей-	510
						мендлева.	
			27.	11.		Берь Ароновъ	
	115	Павлоцкій	„3	18	Бу	Тарнаковскій	Мордх
						бердичевска-	Зулы
						го общества	
						Бася Іосифова	

родился и ... ему, или ... дано имя.

מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו נולד כ״א אלול בימי לאה: למנין נוצרים	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו נולד כ״א אלול בימי לאה: למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע״ס סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			מאי	סיון			
	114	[illegible]	27 / 3	11 / 18	[illegible]	[illegible]	אהרן
[illegible]	—	—	3	18	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	115	[illegible]	27 / 3	11 / 18	[illegible]	[illegible]	מרדכי [illegible]

55 48

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
51	—	—	Іюнь 5	Сиванъ 20	Бц	Давидъ Веньяменовъ Адлеръ Рокотянскаго общества Фрейда Зельманова	Этя
52			6	21	Бц	Эля Лейбовъ Эльбиртъ Бѣлоцерковскаго общества, Гохеведъ Меерова.	Лея
53	116	Павлоцкій	30 / 6	14 / 21	Бц	Аврумъ-Мойсей Мееровъ Сейферманъ купеческій сынъ Бѣлоцерковскаго общества Элта Нахманова	Близнецы дочь Шиф[illegible] сынъ Ове[illegible]

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסר״ע והמוציא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו הילד כאשר לילד בימים לאחר: למנין נוצרים	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו כילד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			[illegible]	סיון			
	51	—	5	20	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	52	—	6	21	[illegible]	[illegible]	לאה
116		[illegible]	30 / 6	14 / 21	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, имя дано имя.
			Іюнь	Сивонъ		Земледѣлецъ Менделевъ Фишелевъ Володарскаго общества мѣщанинъ Никифоровъ	
	117	Эйдельманъ	3	18	БЧ		Илья
			10	25			
						Каменщикъ Исеровъ Эстерзонъ Бердичевскаго общества Рувимъ Хаимовъ	
	118	Повилоцкій	3	18	БЧ		Исеръ
			10	25			
						Вульферъ-Лейзеровъ Давидовъ Гершгейнъ Николаевскаго общества, Проскуровскаго уѣзда, Рувимъ Гершковъ	
	119	Повилоцкій	4	19	БЧ		Гершко
			11	26			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו כיל- זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו כאילו בימי לאה: למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הסר-ע והמוצע	מספר: [illegible]	מספר: [illegible]
			סיון	יוני			
שלמה	זלמן בן [illegible] [illegible] לאה בת [illegible]	ד"ל	18 / 25	3 / 10	[illegible]	117	
[illegible]	חיים [illegible] בן [illegible] [illegible] רחל בת חיים	ד"ל	18 / 25	3 / 10	[illegible]	118	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] רחל בת [illegible]	ד"ל	19 / 26	4 / 11	[illegible]	119	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
	120	Эйдельманъ	Іюнь 4 11	Сивонъ 19 26	Бц	Мордко Янкелевъ Рутгайзеръ Быш церковнаго обш. Рейзя Гершова	Берт
	121	Павлоцкій	4 11	19 26	Бц	Элія Мойсеевъ Шлиотовскій, Тарнопольскаго общества, Рухля-Лея Пинхасова	Хаим Нисон
	122	Павлоцкій	4 11	19 26	Бц	Мойсей-лейбъ Менделевъ Быкъ, Бѣлицерковскаго общества, Бейла Гесселева.	Давид

(Russian margin)	מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הפריע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למבין ירבים	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר ווילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר אר חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ־ארבן אר בולדה בקבה ושמה־רבקה
родился и ему, или дано имя.				מאי	סיון			
Берк		120	[illegible]	4 11	19 26	[illegible]	[illegible]	בער
Самсон		121	[illegible]	4 11	19 26	[illegible]	[illegible]	שמשון
Давид		122	[illegible]	4 11	19 26	[illegible]	[illegible]	דוד

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему, или ей, дано имя.
	123	Эпштейнъ	Іюня 5 12	Сивона 20 27	Бу	Гершъ Борухъ-Лейбовъ Вайнблатъ Житомирскаго общества, Рейзя Аврамова	Шулимъ
	124	Павловскій	5 12	20 27	Бу	Аврумъ-лейбъ Мойсей-Беровъ Комарникъ Житомирскаго общества Михлія Ехіелева	Гершъ
54		—	12	27	Бу	Аврумъ-Овсей Фройвимовъ Фурштанъ Макаровскаго общества, Ендисъ Аврумъ-Янкелева	Хая Сура

חלק ראשון מן גולדים

מי גולד ואיזה שם ניתן לו בימי גולו זכר ושמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של תולד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סיחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איה גולד בימי בעיר גולגא	חודש ויום תולדת ויום המולה דימי בילד כא אלגל בימל לאח למנין יתודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסרטץ והמוצץ	מספר
			1	1		
			5	20		
			12	24		
			5	20		
			12	24		
			12	24		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Іюнь 5	Сиванъ 20	Бц	Срулъ-лейбъ Нухимовъ Азріелъ Ростовскаго общества Бейла Шлемова	Янкель
	125	Эйдельманъ	12	27			
55			14	29	Бц	Іосифъ-Аба Вайсельмановъ Курницкаго общ. Виленскаго уѣзда Этти Рувимова	Эстеръ Малка 55
	126	Павловскій	7	22	Бц	Ицхокъ-Іосифъ Вульфовъ Быстрицкъ Бѣлостокскаго общества Бейла Іосифъ Гершова	Юдель Вульфъ 126
			14	29			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו' דימויעקב בן שמען בץ סוחר או חייט טריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			סיון	יוני			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	20 27	5 12	[illegible]	125	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	29	14	—		5
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22 29	7 14	[illegible]	126	

60 36

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, и какое ему, или ей, дано имя.
56			Іюнь 15	Сивенъ 30	Бц	Фрошинъ-Мой сей Ударія-Беровъ Гольдманъ Васильковскаго общ. Бина Мордкова	Этя-Лея
	127	Отдельманъ	9 16	24 Тамуз 1	Бц	Бенціонъ Дувидовъ плотникъ, фастовскаго общества Іохая Дувидова	Ду[illegible]
	128	Отдельманъ	10 17	25 2	въ Смолаевкинъ [illegible]	Гершъ Фришелевъ трилисскій, Ходорковскаго общ. Сура-Нехама Аврумова	Шо[illegible]

61

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילר זכר ושמו ־ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הפריע יחמוציץ	מספר — זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	סיון 30	[illegible] 15	—		
בער	[illegible]	[illegible]	24 תמוז 1	9 16	[illegible]	127	
שאול	[illegible]	[illegible]	25 2	18 17	[illegible]	128	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, или дано имя
			Іюнь	Тамузъ		Шлема-Пейсахъ Аврумовъ Перловскій Коновской общ. Рухля-Бейла Мордковна	Госпр. Хаим
	129	Эйдельманъ	14	29	Бѣлз		
			21	6			
	130	Повлоцкій	14	29	Бѣлз	Янкель Моисеевъ Шапира Бѣлоцерковскаго общества Бася-Бруха Нухимова	Оору
			21	6			
	131	Повлоцкій	16	1	Бѣлз	Рувинъ Аврумовъ Черняв-скій Бѣлоцерковскаго общ. Рухля Лейбова	Шул
			23	8			

62

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ כולר זכר ושמו ראובן אר בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בע סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר — זכר	נקבה
			[illegible]	[illegible]			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	29 6	14 21	[illegible]	129	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	29 6	14 21	[illegible]	130	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	1 8	10 23	[illegible]	131	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, какое дано имя.
			Іюнь	Тамуз		Лейбъ Авсеевъ Салганикъ Васильковскаго общества Моръ ямъ Герцовка	Нухимъ Шлемовъ
	132	Павлоцкій	17	2	Бѣлгородской губ.		
			21	7			
57	—	—	24	7	Бѣлгородской губ.	Гойна Мошковъ Рейзеръ Бѣлоцерковскаго общества Маріямъ Аврумова	Шлемъ
	133		17	2	Бѣлгородской губ.	Шуко Симха-меровъ Бѣлорусецъ Радомышльскаго общества Лея Симхова	Симхъ
			24	7			

63

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסו-ע והמורצץ	מספר
			תמוז	יוני		
נחמן שלמה	לייב בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	2 / 9	17 / 24	[illegible]	132
שיינדל	ליפה בן משה [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	9	24	—	—
שמחה	נתן בן שמחה [illegible] [illegible] [illegible] לאה בת שמחה	[illegible]	2 / 9	17 / 24	[illegible]	133

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему, ... дано имя
			Іюнь	Тамузъ		Мордко-Соломонъ Моисѣевъ Кейнманъ Глушковскаго общества Бобруйскаго уѣзда, Сура Яковлевна	
58	—	—	24	7	Бобруйскомъ		Бейла
						Срулъ Нухимовичъ Вилкманъ Быкговскаго общества, Гинда Хаимовна	
59	—	—	25	10	Быкговѣ		Злата
						Хаимъ-Мойсей Беровичъ Гурлянинъ Черниговскаго общества, Минодя Рувимовна	
134	Павлуцкій		19	4	Быкговѣ		Изра
			26	11			

מספר		מי היה המוהל הסרס והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח — למנין רבים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
			יולי	תמוז			
58	—	—	24	9	ד״ל	ורבתו שלמה [illegible] משה חיים [illegible] [illegible] [illegible] שרה [illegible] [illegible]	[illegible]
57	—	—	25	10	ד״ל	ישראל בן נחום [illegible] [illegible] [illegible] חיים [illegible]	[illegible]
134		[illegible]	19 26	4 11	ד״ל	חיים משה [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	ישראל

64 86

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
	135	Гидельмахеръ	Іюня 20 27	Тамуза 5 12	Бц	Сруль Мойсеевъ межеверъ сквирскаго общества, Бася Шулимова	Овсей
	136	Повицкій	22 29	7 14	Бц	Мойсей Сынъ Ицка Стражника отставного рядового Крѣпостя Дзева	Пинхусъ
14	25	Итого родившихся въ Іюнѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола четырнадцать № 14 и мужескаго пола двадцать пять № 25 всего обоего пола тридцать девять № 39 Во вторности и неправности удостоверяетъ				Раввинъ Юрій	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ׳ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	ש״ס האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ׳ בעיר רילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ׳ בילד כא אלול בימל׳ לאח — למנין יהודים	למנין רבים	מי היה המוהל הסריע והמוצע	מספר זכרים	מספר נקבות
			תמוז	יולי			
והלטש	ישראל בן משה גאטבערג מסקאווס רחל בת שלום	רטל	5 / 12	20 / 27	[illegible] כהן	135	
פנחס	משה בן נתן סטרעלצין מסקאווסקי ראזאליא קרעלאוו בת חיים	רטל	7 / 14	22 / 29	באלאקאווסקי	136	
						25	14

סך הכל נולדים בחודש תמוז נקבות ארבעה עשר 14 ‏₰
זכרים עשרים וחמשה 25 ‏₰ סך הכל שלשים ותשעה 39 ‏₰
והמכתב [illegible] [illegible]

הרב [illegible]

68

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
60	—	—	Іюну 4	Тамузъ 17	БЦ	Мойсей Гершлейбовъ Ловинскій Таращанскаго общества Сара Шулимова	Хана
	137	Павлоцкій	3 / 10	18 / 25	БЦ	Александръ Сендеръ Іосифовъ Штильманъ Таращанскаго общества Хая Аврумъ Берова	Мееръ
61	138	Павлоцкій	4 / 11	19 / 26	БЦ	Хаимъ Гершъ Срулевъ Вурманъ отставной рядовой Полтавскаго полка	Близнецы сынъ Нусанъ дочь Енти Рейзя

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יאורדים	למבין ירבים	מי היה המוהל הסריע והמרציע	מספר — זכרים	נקבות
			תמוז	יולי			
חנה	משה בן הירש [illegible] [illegible] [illegible] שרה בת [illegible]	[illegible]	19	4			[illegible]
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	18 25	3 10	[illegible]	137	
[illegible] בן [illegible] בת [illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	19 26	4 11	[illegible]	138	[illegible]

66

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר
62		—	Іюль 11	Тамузъ 24	Б.Ц.	Нахманъ-Гершъ Униръ-Зелмовъ хайнора Бѣло-церковскаго общества Сося-Срета Ехіелева	Тойба	62
63	—	—	12	27	Б.Ц.	Іосифъ-Хаимъ Моисеевъ Ольшаницкій Сквирскаго общества Эльна Давидова	Фрейд[illegible]	63
	137	Отцельманъ	7 14	22 29	Б.Ц.	Срулъ Іосифъ-Гершовъ Мищенеръ Рокитнянскаго общества Геня Мордкова	Хуна	137

מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו נולד כא אלול בימל לאח: למנין יורבים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			ואלין	תמוז			
62		—	11	26	ד״ל	נתן בר אליעזר [illegible] [illegible] [illegible]	טויבע
63		—	12	27	ד״ל	יוסף חיים בן משה [illegible] [illegible]	פריידא
			7	22	ד״ל	ישראל בן יוסף בר [illegible] [illegible]	זלמן
	139	[illegible]	14	29			

68

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	140	Павлоцкій	Іюля 10 17	Тамуза 25 Аба 3	Бц	Матусъ Хаимъ-Юдковъ Резецкій отпускной рядовой 31 пѣхотнаго Александропольскаго полка Рухель Аврумъ-Абова	Соломонъ
64		—	17	3	Бц	Доля Мойсеевъ Гильманъ Старосинявскаго общества Литинскаго уѣзда, Нехама Меерова,	Хая
65		—	23	9	Бц	Юдко Іосифовъ Антеръ Бѣлоцерковскаго общества Бейза Гдальевна	Хая-Сура

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסר"ע והמוציא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו נולד כא אלול בימל לאח – למנין יוונים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			[illegible]	תמוז			
			10	25	[illegible]	[illegible]	שלמה
				אב			
[illegible]		[illegible]	17	3			
[illegible]		—	17	3	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]		—	23	9	[illegible]	[illegible]	[illegible] שרה

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
	141	Павлоцкій	Іюль 19 26	Абъ 5 12	Бц	Лейбъ Нухимъ-Мееровичъ Володарскій Таращанскаго общ. Ента Берова	Мойсей	141
	142	Эдельманъ	20 27	6 13	Бц	Госиръ Лейбовъ Авербаухъ Бѣлоцерковскаго общества Марьяся Шмерелева	Израиль	142
	143	Павлоцкій	20 27	6 13	Бц	Шоель Аврумовъ Сегеръ Бѣлоцерковскаго общества Цина-Сереля Яковлева	Авраамъ Зелигъ	143

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למבין ירבים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אב	יולי			
משה	לוי בן נחום מאיר [illegible] [illegible] [illegible] דה בלה [illegible]	[illegible]	5 12	17 24	[illegible]	141	
[illegible]	יוסף בן לוי [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	6 13	20 27	[illegible]	142	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	6 13	20 27	[illegible]	143	

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя	
	144	Павлоцкій	Іюля 20 27	Абъ 6 13	Бц	Іосифъ Мендель Мойсеевъ Сидерманъ Бѣлоцерковскаго Общества Лея Мордко-Гершова	Мордко-Гершъ	144
		Отцельманъ	21 28	7 14	Бц	Хаимъ Аизикъ Яковлевъ Долгоносъ Бѣлоцерковскаго общ. Хая-Сура Насонова	Авраамъ	145
66			28	14	Бц	Срулъ Вольфовъ Бетлисъ Бѣлоцерковскаго общ. Голда Іосифовна	Роня	66
7	9							7

Итого родившихся въ Іюлѣ мѣсяцѣ 1881 года Женскаго пола семь № 7 и мужескаго пола девять № 9 всего обоего пола Шестнадцать № 16

Во вѣрности и исправности удостовѣряетъ

Раввинъ [signature]

140

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בין סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כי אלול בזמן לאח — למנין יהודים	— למנין נוצרים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			אב	יולי			
[illegible] בת	יוסף [illegible] משה [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	6 / 13	21 / 27	[illegible]	144	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] שרה [illegible]	[illegible]	7 / 14	21 / 28	[illegible]	145	
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] יוסף	[illegible]	14	28	—		46

סה"כ נולדים בחודש יולי 1881 לנקבות שלשה [illegible]
[illegible] ולזכרים [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 16 [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]

הרב [illegible]

708

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	
67			Августъ 1	Абъ 8	Бц	Ицко-Беръ Іосифъ Бериовъ Кочукъ Бѣлоцерковского общества Хава Лейбова	Рейзя	67
	146	Эйдельманъ	25 1	11 18	БЦ	Іосифъ Нутьевъ Вайсбурдъ Брусиловского общ., Бася-Бруха дочь Арона	Нута	146
	147	Павлоцкій	28 4	14 21	БЦ	Аврумъ Шмулевъ Уманскій Бѣлоцерковского общ. Хая-Марьямъ Шимоновна	Ицхокъ Яковъ	147

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה גולד דים בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דים בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסו־יע והמרצע	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			אב	[illegible]			
[illegible]	נתן דוד בן יוסף [illegible] [illegible]	[illegible]	8	1			67
נטע	יוסף בן נטע [illegible] [illegible] בת אהרן	[illegible]	11 18	25 1	[illegible]	146	
[illegible]	אברהם בן [illegible] [illegible] חנה [illegible] בת שמעון	[illegible] ~~14~~ 21	~~14~~ 21 ~~18~~	28 4	[illegible]	147	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	148	Гидельманъ	Августъ 29 5	15 22	Бд	Мойсей Бенционовъ Кушнеръ Василькевскаго общества, Сура Шмоковна	Мордко-Бенцонъ
	149	Павловскій	29 5	15 22	Бд	Шулимъ Михелевъ Вилкомирскаго общ. Вилкомирскаго уѣзда, Рося Давидъ-Яковлевна	Беньямъ
	150	Гидельманъ	29 5	15 22	Бд	Меиръ Яковлевъ Ярославскій изъ Червонянской колоніи, Сара Зельмановна	Авраамъ

מספר	מי היה המוהל הסורע והמוציא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול ביום לאה — למנין יוונים	חודש ויום הולדת ויום המילה — למנין יהודים	איזה נולד דהיינו בעיר רילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בן סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה
		אוגוסט	אב			
148	[illegible]	29 5	15 22	[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] שרה בת יצחק	מרדכי [illegible]
149	[illegible]	29 5	15 22	[illegible]	שלום בן מרדכי [illegible] [illegible] חנה בת דוד יעקב	[illegible]
150	[illegible]	29 5	15 22	[illegible]	מאיר בן יעקב [illegible] [illegible] שרה בת [illegible]	אברהם

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.	Число
			Августъ	Авг		Моисей Лейзеровъ Виленманъ Бѣлоцерковскаго общества Хана Лея Гершова		
67		—	7	24	Бц		Михаилъ	147
68		—	7	24	Бц	Мордко Зельмановъ Маркманъ Веприкской колоніи Нина Аврумова	Гитель	8
	151	Повивальная	3 10	20 27	Бц	Шнеерь Гоцировъ Самойла Бѣлоцерковскаго общ. Мендля Шлема Зельманова	Борухъ	151

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין היהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסר"ע והמרצע	מספר: זכרים	נקבות
			[illegible]	[illegible]			
[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] תנה לאה [illegible]	ד"ל	24	7	—		
[illegible]	[illegible]	ד"ל	24	7	—		
בער	[illegible]	ד"ל	20 27	3 10	[illegible]	151	

73

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
			Августъ	Абъ			
	152	Фидельманъ	3 10	20 27	Б.Ц.	Хаимъ Шоелевъ Фельдманъ Бѣлоцерковскаго общества, Рейза Шимонъ-Аронова	Шим... Аронъ
	153	Павлоцкій	4 11	21 28	Б.Ц.	Срулъ Мееровъ Барашкинъ Бѣлоцерковскаго общества, Сима Нусенова	Израиль
	154	Фидельманъ	4 11	21 28	Б.Ц.	Эля Ицьковъ Барташникъ Бѣлоцерковскаго общества Лея Борухова	Лейбъ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בץ סוחר או חויט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדה ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר
			אב	אוגוסט		
שמשון [illegible]	חיים בן שמואל פעלדמאן ושפרה [illegible] בת שמשון [illegible]	[illegible]	20 27	3 10	[illegible]	152
ישראל	ישראל בן מאיר [illegible] ושפרה [illegible] בת נתן	[illegible]	21 28	4 11	[illegible]	153
לייב	[illegible]	[illegible]	21 28	4 11	[illegible]	154

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и кое ему, или дано имя.
69	—	—	Августъ 11	Абъ 28	БЦ	Аврумъ Шлемовъ Флаксманъ Бѣлоцерковскаго общества, Хая Янкелева	Рухля
70	—	—	11	28	БЦ	Оля Цемахъ-Двидовъ Мицинский Бѣлоцерковскаго общества Малка Госифова	Фруме
71	—	—	13	30	БЦ	Бенціонъ Госифовъ Басистый Бѣлоцерковскаго общества Малка-Бася Гершова	Сура

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול־ זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימויעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יאודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסו־ע והמוציץ
			אב (?)	אוגוסט (?)	
רחל	אברהם בן שלמה פלאקסמאן משטשאנין (?) חוה בת יעקב	רסל (?)	28	11	—
פרומע (?)	אהרן בן משה דוד (?) לוסמיסקי משטשאנין (?) מלכה בת יוסף	רסל (?)	28	11	—
שרה ליבע (?)	ראובן בן יוסף דווראטעץ משטשאנין (?) מלכה רחל בת צבי (?)	רסל (?)	30	13	—

76

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.		
72			Августъ 13	Абъ 30	Бц	Ноахъ Израилевъ Померанцъ, Пинскаго общества, Марьяся Яковлевна	Соня		
73		—	13	30	Бц	Лейбъ Ицьковъ-Мееровъ Праведъ Вилкомирскаго общества, Марьямъ-Ейдисъ Моисеевна	Мих...		
	155	Павлоцки	7 14	1 8	Бц	Шуминъ Мойсей-Давидовъ Настоскинъ Бѣлоцерковскаго общества Этя-Фейга Шолева	Исаа...	155	...

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בן־זכר ושמו ראובן או בן־נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון סוחר או חיים בן ... מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלאל בימל לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסירע והמוציץ	מספר
			אב	אוגוסט		
[illegible]	נח בן ישראל [illegible] [illegible] בת יעקב	[illegible]	30	13I		
[illegible]	לייב יצחק בן מאיר [illegible] [illegible] בת משה	[illegible]	30	13		
[illegible]	שלום בן משה [illegible] [illegible] [illegible] בת שמואל	[illegible]	1 8	7 14	[illegible]	155

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему дано имя
			Августъ	Абъ		Вольфъ Наумтульевъ Гидикъ фрейтовскаго общества, Раба Борухова	Госи
	156	Эйдельманъ	9 16	26 3	Бд		
	157	Павлоцкій	9 16	26 3	Бд	Герцъ Шеухеръ-беровъ Рабиновичъ Виленковскаго общества Новоушицкаго уѣзда, Малка Госиръ-Рувимовна	Госи
	158	Эйдельманъ	10 17	27 4	Бд	Неемія Моисей-Довидовъ Шейнисъ Бѣлоцерковскаго общества Хая-Рухля Израилевна	Авра Мей

מספר זכרים	מי היה המוהל הסר-ע והמוציץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למבין ירבים	למנין יהודים	איה נולד דינו בעיר ווילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מויס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמהרבקה
		אוגוסט	אב			
156	[illegible]	9 16	26 אלול 3	ווילנא	מאיר בן נפתלי [illegible] דבורה בת ברוך	יוסף
157	[illegible]	9 16	26 3	[illegible]	הירש בן יששכר דוב [illegible] [illegible] [illegible] מלכה בת יוסף ראובן	יוסף
158	[illegible]	10 17	27 4	[illegible]	שמואל בן משה דוד [illegible] [illegible] רחל בת [illegible]	אברהם לייב

№. Женскаго.	№. Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, ...кое ему, ...дано им...
74	—	—	Августъ 17	Элулъ 4	БЦ	Лейбъ-Вульфъ Мойсеевъ Гольдштейнъ Бѣлоцерковскаго общ. Лея-Цирель Іосифовна	Хая-Ли...
	159	Павлюкъ	11 18	28 5	БЦ	Ицхокъ Іосифовъ Штейнъ Бѣлоцерковскаго общ. Фейга Даніелева	Израи...
75	—	—	18	5	БЦ	Лейбъ Авраамовъ Розенбергъ Бѣлоцерковскаго общества Бетля Гершева	Роня

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זער רשמ -ארבן אר בולדה בקבה ושמחרבקה	שם האב והאם של חולד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר אר חיום מריום בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר בולגא	חודש יורס חולדת יורס המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאות		מי היה המוהל הסר-ע רהמדצץ	
			למנין ימודיים	למבין ירביס		
			4	17		
			28	11		
			5	18		
			5	18		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Августъ	Августъ		Вульферъ Владимиръ Евдоковъ	
76			20	7	Быхов	Бобруйскій Казенный Раввинъ Ревека Борисовна	Лида
77			21	8	Быхов	Янковъ Герцовъ Мернеръ Быховскаго общества Либа Ицкова	Рейзя
	160	Павловскій	14	1	Быхов	Герцикъ Нахмановъ Остромольскій Быховскаго общества Мариямъ-лея Хаимова	Нафт Герц
			21	8			

מי נולד ראיזה שם ניתן לו דימ בולי זפר ושמר ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקח	שם האב והאם של תילד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילגא	חדש ויום חולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאה		מי היה המוהל הסרטע רחמרצין	טמפ-
			למנין יתרדיס	למבין יורבים		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	7	20		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	8	21		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	1	14	[illegible]	
			8	21		

№ Жовскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился кое ему.
			Августъ	Элулъ		Липа Бороховъ Вишневецкій Бѣлоцерковскаго обш., Хава дочь Ёсифа	Шул
	161	Повѣтовый	17	4	Бѣлъ		
			24	11			
78		—	25	12	Бѣлъ	Борохъ-Зейберъ Лювъ Мошковъ Пинскъ Бѣло церковскаго обш. Голда-Рухель дочь овей Лейбы	Малк
	126	Эпидемическій	18	5	Бѣлъ	Меиръ Менделевъ Гольдштейнъ Житомирскаго общества Эти-Рухель дочь Ёсифы	Бор
			25	12			

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסר״ע והמוצץ	למנין רוסים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמען בץ סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן אר בולדה נקבה ושמה רבקה
			אוגוסט	אלול			
161		[illegible]	17 24	4 11	[illegible]	ליפמן בן ברוך [illegible] [illegible] [illegible] בת יוסף	שלום
	78	—	25	12	[illegible]	ברוך [illegible] [illegible] בן משה [illegible] [illegible] [illegible] רחל בת [illegible]	יששכר
162		[illegible]	18 25	5 12	[illegible]	מאיר בן רפאל [illegible] [illegible] [illegible] רחל בת יוסף	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Августъ	Элулъ			
	163	Повивальная	20	7	Об	Гедель Ицковъ Румовъ левъ Таращанская общ. Сора дочь Герша	Овсей Аврам.
			27	14			
	164	Акушерка	22	9	Об	Аврумъ Іосиръ Пинхасовъ Бринь, Сквирска го общ, Блюма дочь Овсея	Овсей
			29	16			
	165	Повивальная	22	9	Об	Шмуль Іоеръ Яковъ-Шлевъ Трахтенбергъ Васильковская общ. Шендля дочь Лейба	Яковъ Шая
			29	16			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסר־ע והמוציא	מספר זכרים	מספר נקבות
			אלול	אווגוסט			
נתן אברהם	גאמביל בן נתן אברהם לאה וטאראשסקי שרה בת צבי	רשל	7 14	20 27	פאלאוודקי	163	
יהושע	אברהם יוסף בן פנחס רחל ומקאוויר לאאר בת יהושע	רשל	9 16	22 29	אברהם כהן	164	
יעקב וולף	שמואל מאיר בן יעקב וולף טראבטינראוג גאמסלקאן שמואל בת עקיבא	רשל	9 16	22 29	פאלאוודקי	165	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Августъ	Элулъ		Мордко Моисѣевъ Шафранъ Васильковскаго общества жена Хуня дочь Хаима	Либа-Нехама
43			23	16	Бѣлая		
						Хаимъ-Берахъ Давидовъ Столинъ повѣтов. общ. жена Маня дочь Лейбы	Мойша
	166	Повивальная	22	9	Бѣлая		166
			23	16			
						Несанель Авруминъ Бобовъ Индикторъ Бѣлоцерковскаго общества Рухель дочь умерш. Вольфа	Мина
80			23	16	Бѣлая		80

83

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יונים	מי היה המוהל הפרי-ע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			[illegible]	[illegible]			
[illegible]	מרדכי בן משה [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	16	29			
משה	[illegible] [illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	9 16	22 29	[illegible]	166	
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	16	29			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

82%

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	167	Павоноцкий	Августъ 23 30	Элулъ 10 17	БЦ	Мойше Іосифовъ Прицкеръ Бѣлоцерковскаго общ. Махля дочь Шмуля-Бера	Іосифъ
81	—	—	31	18	БЦ	Шмуль-Зейвель Іосифовъ Погребиский Бѣлоцерковскаго общ. Витля дочь Лейбы	Сара-Ента
16	22	Итого родившихся въ Августѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола шестьнадцать № 16 и мужескаго пола двадцать два № 22 всего обоего пола тридцать восемь № 38. Во вѣрности и исправности удостовѣряетъ					

Раввинъ [подпись]

88

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רולגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למבין ירבים	מי היה המוהל הפריע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
			אלול	אוגוסט			
יוסף	משה בן יוסף פרידלענדר משקלאוו מיכלא בת שמואל דוד	רשל	10 17	23 30	פאוולאווסקי	167	
שרה ייענטע	שמואל מרדכי בן יוסף פאנאמארענקא משקלאוו מיטל בת בער	רשל	18	31	—		

סה"כ נולדים בחודש אוגוסט 1881 לזכרים ששה עשר 16 נפ' ולנקבות עשרים ושנים 22 נפ' וסה"כ שלשים ושמונה 38 נפ' והנכתב דמעטריקע יושר ונאמן

[signature] הרב

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Августъ	Іюдь		Лейзеръ-Мина Гойновъ Прицкеръ Бѣлоцерковскаго общества Блеи-Рухель дочь Рувина	Исаак
	168	Новомодскій	26 сентябрь	13	Бц		
			2	20			168
			27	14	Бц	Гутманъ Мееровъ Равикеръ Бѣлоцерковска го общества Хана-Бейла дочь Герша	Бэр
	169	Фидельманъ	3	21			169
			30	17	Бц	Элкунонъ Іосифовъ Злотовскій Ставискаго общества Рухель дочь Мордка	Дувид Мойсе
	170	Павлодскій	6	24			170

מי נולד ראיזוח מס ניתן לו דימ בולי זכר רשמו ראובן או נולדת בקבת ישמהרבקת	מס האב והאם של תולד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בת סרחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילנא	חדש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד בא אלגל בימל לאח		מי היה המוהל הסדר דהמוצץ	מספ-
			למנין יתודים	למבין יהבים		
			13	26		
			20	2		
			14	27		
			21	3		
			17	30		
			24	6		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь	Элулъ		Кельманъ Хаскелевъ Ярославскій 1-й гильдіи купецкаго общества Голдъ дочь Мордка-Вольфа	
83	–	–	6	24	Бѣлостокъ		Михлъ
			Іюль	Тамузъ		Лейзеръ Шоль-Вольфовъ Кацъ мѣщанскаго общ. Виленскаго Ушъда, Фрумма-Малка дочь Яковъ-Бориха	
171	Гудельманъ		31	18	Бѣлостокъ		Нухимъ
			7	25			171
			Августъ	Авъ		Ферихъ Хаимовъ Брейтманъ Климовицкаго общ. Рухель дочь Шоима	
172	Поволоцкій		1	19	Бѣлостокъ		Авраамъ
			8	26			172

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו הילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסו"ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			אלול	סעפטעמבר			
[illegible]	[illegible]	טעלז	24	6			
[illegible]	[illegible]	טעלז	18 25	31 7	[illegible]	171	
[illegible]	[illegible]	טעלז	19 26.	1 8	[illegible]	172	

85

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
84	—		Сентябрь 8	Элулъ 26	Бц	Овсей Янковъ Мееровъ Краснакъ Чернобыльскаго общества Шендля дочь Лейбы	Фейга
85	—	—	9	27	Бц	Шмуль Ехіелевъ Островекій Бц.ерковскаго общ Меня дочь Егуда-меера	Лея
	173	Поволоцкий	4 11	22 29	Бц	Мотте Мордховъ Шапира Бѣлоцерковскаго общества Бруха дочь Бѣра	Лейви

מספר נקבות	מספר זכרים	מי היה המוהל הסריע והמוציץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין ירבים	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	איה גולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעמהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר אר חיום מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
			סעפטעמבער	אלול			
84		—	8	26	[illegible]	יהושע יצחק בן מאיר [illegible] ושרה [illegible] [illegible] בת לייב	[illegible]
85		—	9	27	[illegible]	שמואל בן וואלף [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible] מאיר	[illegible]
			4	22	[illegible]	משה בן [illegible] שפירא ו[illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]
173		[illegible]	11	29			

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь	Элулъ		Шмуль Оизеръ-	
86	–		11	22.	Бѣлз	Нутовъ Бегель еферъ Бѣлоцерковскаго общества Мишя дочь Зельмана	Цивья
174	Отдѣльная		9	27 тишри	Бѣлз	Мишель Давидовъ Подольскій Бѣлоцерковскаго общ. Сима дочь симха	Вульфъ-Боръ
			16	5			
175	Подольскій		10	28	Бѣлз	Госмеръ Ехезкелевъ Кисилянко Бѣлоцерковскаго общества Шмина-Зельда дочь Шнеера	Бецалель Мойсе
			17	6			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר — זכר	נקבה
			אלול	סעפטעמבר			
[illegible]	שמואל בן אלעזר [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	29	11	—	—	86
[illegible] דוד	מיכל בן דוד [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	27	9			
			תשרי 5	16	[illegible]	174	
[illegible] משה	יוסף בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	28	10			
			6	17	[illegible]	175	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	176	Новолоцкій	Сентябрь 11 18	Элулъ 29 Тишри 7	Б. Ц.	Гершъ-Вольфъ Овсеевъ Нашитупъ изъ Кадлубицкой колоніи Рухель дочь Аврумъ-Лейба	Авраамъ Соломонъ
	177	Эдельманъ	11 18	29 7	Б. Ц.	Давидъ Мойше-Айзиковъ Богуславскій Бѣлоцерковскаго общества, Фейга дочь Шмуля	Ехіель
7		—	19	8	Б. Ц.	Шмуль-Іосифъ Аврумовъ Львовъ Бѣлоцерковскаго общ. Адася дочь Шимона	Хава-Брайна

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסר״ע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו הילד כא אלול ביום לאח — למנין נוצרים	חודש ויום תולדת ויום המילה — למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בן זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה
			ספטמבר	תשרי			
176		פ[illegible]	11 / 18	29 תשרי / 7	ר״ל	הירש [illegible] בן [illegible] [illegible] רחל בת מרדכי [illegible]	מרדכי שלמה
177		[illegible]	11 / 18	29 / 7	ר״ל	[illegible] בן משה [illegible] [illegible] בת [illegible]	רחמיל
	—	—	19	8	ר״ל	[illegible] יוסף בן מרדכי [illegible] [illegible] בת [illegible]	גיטה [illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
			Сентябрь	Тишри		Мойше-Герцъ Ицковъ Шпильманъ отставной рядовой	Нухимъ
	178	Новомодскій	14	3	Бѣл	Хаина дочь Гдалія	
			21	10			
						Нухимъ Лейбовъ Дарлинеръ Бѣлоцерковскаго общ. ремесленникъ дочь Хаина	Бэръ
	179	Гдальманъ	15	4	Бѣл		
			22	11			
						Шоель Нухимовъ Сорока Фастовскаго общ. Бейла-Рейзя дочь Абрамъ-Лейбъ	Абрамъ Лейбъ
	180	Новомодскій	15	4	Бѣл		
			22	11			

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולי- זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בץ סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאה: למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסר-ע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			תשרי	סענטאבר			
נחום	משה צבי בן יצחק שפיגעלמאן [illegible] רוזענוואסער חנה בת גבריאל	דשל	3 10	14 21	פאוולאווסקי	178	
בער	נחום בן לוי דוברוויצקי משה [illegible] פייגא יוסף בת חיים	דשל	4 11	15 22	חוועלזאהן	179	
אברהם בער	שמואל בן נחום [illegible] דינה [illegible] בת אברהם בער	דשל	4 11	15 22	פאוולאווסקי	180	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь	Тишри			
			19	8	Бц	Аронъ Хаимовъ Идлевичъ подбеженскаго общ.	Исаакъ
	181	Хидельманъ	26	15		Вилен. уѣзда, Фейга-Гейзя дочь Герша	
			22	11	Бц	Яковъ Геналовъ Правецъ Вилкомирскаго общ. Лая-Бейла дочь Мордко-Элея	Фейга
	182	Поволоцкій	23	18			
	88		23	18	Бц	Шліома Аврумъ-Гершонъ Гуревичъ Вилковеканаго общ. Голведъ дочь Якова	Хава-Гуель

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ' נולד- זכר ושמו ראובן או נולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בק סרחר או חיים מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילנא	חדש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד בא אלגל בימל לאח		מי היה המוהל הסר"ע ירהמרצץ	מספר
			למנין ירחים	למנין ימים		
יצחק	[illegible]	[illegible]	8	15	[illegible]	181
יוסף	[illegible]	[illegible]	11	18	[illegible]	182
רחל	[illegible]	[illegible]	18	29		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Сентябрь 22	Тишри 11	Въ	Абраамъ Лейбовъ Урминъ Бѣлоцерковскаго общества Хава-доба дочь Изелья	Гойна
	183	Гайдельманъ	22	18			
	184	Повольскій	23 30	12 19	Въ	Эль Давидовичъ Дубинскій Бѣлоцерковскаго общества Шендля дочь Абраамъ-Ицка	Самуилъ Госпоръ

6 17 Итого родившихся въ сентябрѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола 6 шесть № 6
и мужескаго пола семьнадцать № 17
всего обоего пола Двадцать три № 23
Во Вѣрности и исправности росписуюсь
Раввинъ Гуревичъ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהי׳ בול׳ זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע׳ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהי׳ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהי׳ הילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הסריס והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			תשרי	סענטעמבר			
יונה	אברהם בן לייב וואלאדין [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	11 18	22 29	[illegible]	183	
שמואל יוסף	[illegible] בן בער [illegible] [illegible] בת אברהם [illegible]	[illegible]	12 19	23 30	פאללאנסקי	184	

סך [illegible] בחודש סעפטעמבר 1881 נקבות [illegible]
[illegible] זכרים [illegible] [illegible] [illegible]
23 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] ונכון

הרב

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
			Сентябрь	Тишри		Мойше Вольфовъ Юдковскій Васильковскаго цеху. Хана дочь Хаимъ-Арія	Израиль
			26	15	Кіевъ		
	185	Гайдельманъ	октябрь 3	22			
83	—	—	3	22	Кіевъ	Аронъ Рувимовъ Ингеръ Бѣлоцерковскаго общества Бейла дочь Фейвиша	Фейвишъ
			26	15	Кіевъ	Мойше Хаимовъ Вигманъ Бѣлоцерковскаго общества, Фейга дочь Шендлера	Ильи
	186	Повелоцкій	3	22			

92

מספר		מי היה המוהל הפר"ע והמרציץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאה		איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה
נקבות	זכרים		למנין ירבים	למנין יהודים			
			סעפטעמבער 26	תשרי 15			
	185	[illegible]	אקטאבער 3	22	[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] [illegible] חנה בת [illegible]	ישראל
			3	22	[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]
	186	[illegible]	26 / 3	15 / 22	[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]

92

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
90		—	Октябрь 3	Тишри 22	Бц	Хаимъ-Лейбъ Менахемъ-Госифовъ Рѣзникъ Бѣлоцерковскаго общ. Хая дочь Лейбы	Марія Бася 90
91		—	3	22	Бц	Аврумъ Овсеевъ Горсковскій Бѣлоцерков. скаго общества Эстеръ дочь Яковъ-Мойше	Мані[illegible] 91
92	—	—	4	23	Бц	Быръ Хаимовъ Либонъ Бѣлоцерковскаго общ. Хана-Перель дочь Быра	Бру[illegible] 92

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן אר בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומת מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הילדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח		מי היה המוהל הסנ־ע והמוציץ	מספר	
			למנין יהודים	למנין ירבים		זכרים	נקבות
			תשרי	ווקטיבר			
גרונ רחל	חנוך לייב בן מנחם ליסף רוזענבלום משתכלון חוה בת לייב	בעלץ	22	3	—		
גולדה	אברהם בן יהושע הירשוואלסקי משתכלב לבן חיסה בת עקב משה	בעלץ	22	3	—		
דבורה	דוד בן חנוך לידזון משתכלבן תנה פערל בת דוד	בעלץ	23	4	—		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
93	—		Октябрь 5	Тишри 24	Б. Ц.	Сруль Овсеевъ Фидельманъ Переяславскаго общ. Либа-Мирель дочь Мордка	Тойб[a]
94	—		6	25	Б. Ц.	Мееръ Пинхасовъ Красный Белоцерковскаго общества Рохель дочь Мотие.	Нехам[a]
95			6	25	Б. Ц.	Израиль Меєровъ Шлееръ Белоцерковскаго общ. Сара Гохведъ дочь Шулиса	Хая

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח: למנין היהודים	למנין הרבים	מי היה המוהל הסר״ע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			תשרי	[illegible]			
טוביה	ישראל בן יהושע [illegible] [illegible] מירל בת [illegible]	הנ״ל	24	5			
לאה	מאיר בן פנחס [illegible] רחל בת משה	הנ״ל	25	6			
[illegible]	ישראל בן מאיר [illegible] שרה [illegible] בת שלום	הנ״ל	25	6			

94/96

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
96		—	Октябрь 8	тишри 27	Бц	Яковъ Гершъ Сруелевъ Повлоцкий Брусилов. общ Эстерь дочь Якова	Сара-Ривка
	187	Поволоцкий Вду. Ино/1920 г. № 1266	1 8	20 27	Бц	Беръ Меерович Бронштейнъ Белоцерковскаго общ Лея дочь Шмуль-Зельманова.	Самуил Соломон
97		—	9	28	Бц	Моисей Шулимовъ Тинель Белоцерковскаго общества, Бузя дочь Литвак	Роза

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח: למנין היהודים	למנין הרבים	מי היה המוהל הפריע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			תשרי	אקטיאבר			
שרה רבקה	יעקב צבי בן רפאל [illegible] [illegible] בת עקב	דשל	27	8	—		
שמואל זלמן	[illegible] בן מאיר [illegible] בת שמואל זלמן	דשל	20 27	1 8	[illegible]	187	
רוזנו	משה בן שלום [illegible] [illegible] בת [illegible]	דשל	28	9	—		

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Октябрь	Тишри		Кельманъ Мошковъ Михайловскій рядовой Полтавскаго полка Доба дочь Мордкабыра	
			3	22	Об		Мо
188		Хайдельманъ	10	29			188
						Шабса Гойзенбергъ Бѣлгородскаго общества Геня дочь Аронъ-Якова	Аронъ Шм
			3	22	Об		
189		Поволоцкій	10	29			189
				Кемвенъ		Давидъ Авруцъ-Шумиловъ Сандецкаго общества Марьямъ-Сара дочь Гонтеля	Гдел
38			15	4	Об		38

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמען בין סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דים בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין יובים	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			תשרי	סעפטעמבר			
משה	קלמן בן משה מחוואלאווסקי [illegible] פאלטאווסקי [illegible] דבורה בת [illegible]	הנ״ל	22 29	3 10	[illegible]	188	
[illegible] שאול	יעקב רוזענבוים ושבתאי בן [illegible] בת [illegible]	הנ״ל	22 29	3 10	[illegible]	189	
[illegible]	דוד בן אברהם שלום סנדלר ושבתאי [illegible] שרה בת [illegible]	הנ״ל	חשון 4	15			

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь	Хешвенъ			
99			15	4	Бѣлз	Шулимъ Изковъ Володаркитъ Бѣлоцерковскаго общества, Гудель дочь Срулика.	Марія
100	—	—	15	4	Бѣлз	Шулимъ Моисеевъ Гамарникъ Сквирскаго общества, Гудля дочь Пейсахъ Давида	Хана Ента
110	Повитуха		11 18	30 7	Бѣлз	Фроимъ Овсеевъ Сорока Васильковскаго общ. Фейга дочь Хаима	Мордко лейбъ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין ירבים	מי היה המוהל הסורע והמוציץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
גרינ	שלום בן יצחק [illegible] לאה רחל בת ישראל	[illegible]	תשון 4	אקטאבר 15	—	—	
חנה [illegible]	שלום בן משה [illegible] [illegible] בת פסח [illegible]	[illegible]	4	15	—	—	100
מרדכי לייב	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	30 7	11 18	[illegible]	120	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	מספר
	121	Фадельманъ	Октябрь 13 20	Хешванъ 2 9	Бу	Бенямень-лейбъ Абовъ Жолмеръ бѣлоцерковскаго общ. Гителя дочь Ицко-Герша	Аба	121
	122	Поволоцкій	16 23	5 12	Бу	Яковъ-лейбъ Хаимовъ Калуцкій Полтавскій мѣщ. Этель дочь Шмуля	Ноахъ	122
101	—	—	23	12	Бу	Гершъ-лейбъ Мошковъ Свиналовъ изъ образцовой колоніи Кейла дочь Герша	Двося	101

מספר נולדים זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	למנין יוונים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			אקטאבער	חשון			
191		[illegible]	13 20	2 9	[illegible]	[illegible]	[illegible]
192		[illegible]	16 23	5 12	[illegible]	[illegible]	[illegible]
193			23	12	[illegible]	[illegible]	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь	Ноябрь			
			16	5	Бѣлз	Герцъ Самуилевъ Вайсбурдъ Было церковскаго общ. Гисиль дочь Ефроима	Ноахъ
193		Гидельманъ	23	12			
			16	5	Бѣлз	Іоиль Вульфовъ Водинской Быловерковскаго общ. Мирямъ дочь Шимонлейбы	Исаакъ
194		Повольцкій	23	12			
202			24	13	Бѣлз	Яковъ Аронсимоновъ Гомбаръ Быловерковскаго общ. Черна дочь Зелинда	Дестеръ

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זבר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהר דימיעקב בן שמען בץ סוחר אר חייט מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יוביס	מי היה המוהל הסרוע והמורצץ	מספר — זכרים	נקבות
			טבת	דעקאבר			
לוי	לייב בן חיים לייב [illegible] רחל בת [illegible]	כנ״ל	5 / 12	16 / 28	[illegible]	193	
משה [illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] גרונ בת [illegible]	כנ״ל	5 / 12	16 / 23	[illegible]	194	
[illegible]	יעקב בן אהרן משה [illegible] [illegible] בת [illegible]	כנ״ל	13	24			[illegible]02

[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь 17	Хешванъ 6	Бц	Авруцкъ Борухъ-лейбовъ Мальцеръ Бѣлоцерковскаго общ. сосѣдъ	Борухъ
	135	Новомоскъ	24	13			
103	—		25	14	Бц	Яковъ Боруховъ Черкасскій Бѣлоцерковскаго общ. Дѣтя дочь	Ширина Лея
			21	10	Бц	Мошко-лейбъ Давидовъ Сухаровъ Бѣлоцерковскаго общ. Двейра дочь Авруцкаго	Мордка
136		Хайдельманъ	28	17			

מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הסר"ע והמרצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין ירבים	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין יהודים	איה נולד דים בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומת מעשהר	מי נולד ואיזה שם ניתן לו
			[illegible]	חשון			
	195	[illegible]	17 24	6 13	[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] דת	[illegible]
103		—	25	14	[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible]	שפרינצה [illegible]
	196	[illegible]	21 28	10 17	[illegible]	משה [illegible] בן [illegible] [illegible] דת [illegible]	[illegible]

[illegible]

100

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
104		—	Октябр. 28	Хешвана 17	Бц	Мордко-Лейбъ Ароновъ Горачъ Бѣлоцерковскаго общ. Шендля дочь Мотте	Рухель
	197	Эдельман	21 28	10 17	Бц	Ехіель Борухъ-Хаимовъ Эдельманъ Бѣлоцерковскаго общ. Хая-Сара дочь Шлiома.	Іосифъ-Моисей
105	198	Поволоцки	21 28	10 17	Бц	Зелик Срулевъ Матушанский Звенигородскаго общества житоба Лея дочь Бойны	Блюма ~~Бли..~~ Сенъ Мордк. дочь Двейр.

מספר: נקבות	מספר: זכרים	מי היה המוהל הפו"ע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין נוצרים	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין ישראלים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
			אקטובר	חשון			
104		—	28	17	רשל	מרדכי ליב בן אהרן הורוויטץ [illegible] בת משה	רחל
	197	[illegible]	21 28	10 17	רשל	נחום [illegible] [illegible] בת שלמה	יוסף משה
105	198	[illegible]	21 28	10 17	רשל	צבי בן שבתי [illegible] [illegible]	תאומים בן מרדכי בת דבורה

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь	Elul		Авраамъ Нудельманъ	
106	—	—	28	17	Бѣлз	Гершонъ Трахтенбергъ фаэтовскаго общ. Рухель дочь Якова	Марія Бейла
107	—	—	29	18	Бѣлз	Яковъ Лейбовъ Векслеръ Бѣлоцерковскаго общ. Мирка дочь Бориха	Сара
108	—	—	22	10	Бѣлз	Нудельманъ Янковъ Пинкусовъ Векслеръ Бѣлоцерковскаго общ. Хана дочь Лина	Исаак
109	Повторный		29	18			

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין נוצרים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בע סוחר אר חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן אר בולדה בקבה ושמה רבקה
	106	—	[illegible] 28	חשון 17	[illegible]	[illegible] בן נחום [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]
	107	—	29	18	[illegible]	יעקב בן לוי [illegible] [illegible] [illegible]	שרה
199		[illegible]	22 29	10 18	[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь	Хешванъ		Калишъ-Губ.	
			22	11		Церковь Ло-	Гозекъ
	200	Эйдельманъ	23	18	Бу	гарекій Ка-	
						менецкаго обш.	
						Чигиринскаго	
						уѣзда, Гения	
						дочь Ицка.	
			22	11		Мордко-Нейсахъ	
	201	Повомоуки	23	18	Бу	Шмелевъ Рай-	Лейбъ
						цинъ Мака-	
						ровецкаго обш.	
						Бейла дочь	
						Леви Ицка	
			22	11		Аріе Герцовъ	Нухимъ
	202	Эйдельманъ			Бу	Шпакъ Ста-	Самуилъ
			23	18		ловецкаго обш.	
						Баея дочь	
						Бера	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול בימל לאח		מי היה המוהל הסריע והמוצץ	מספר	
			למנין יהודים	למנין נוצרים		זכרים	נקבות
			חשון	אקטיאבר			
וולפא	חונה וולף בן דוד [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	הנ״ל	11 18	22 29	[illegible]	200	
לייב	מרדכי פסח בן נחמן [illegible] [illegible] בת [illegible]	הנ״ל	11 18	22 29	[illegible]	201	
נחום שמואל	חיים בן הירש [illegible] [illegible] בת [illegible]	הנ״ל	11 18	22 29	[illegible]	202	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октябрь	Хешванъ		Перецъ Хаимъ-Лейбовъ Барнеръ, Было-Церковскаго общ. Фрумы дочь Шмуля	Хаимъ Лейбъ
	203	Новолоцкій	23	12	Бц		
			30	13			
108	—		30	13	Бц	Яковъ Аврамовъ Смолярен ко фастовскаго общ. Цирля дочь земли	Сара-Рива

20 | 13 Итого родившихся въ октябрѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола двадцать № 20 и мужескаго пола тринадцать № 13 всего обоего пола тридцать девять № 39 Во вѣрности и исправности Удостовѣряетъ

Раввинъ Цирля

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסר־ע והמרצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למבין נוצרים	איה נולד דימ בעיר ווילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמען בין סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד־ זכר ושמו ־ארובן או בילדה בקבה ושמהרבקה
			תשרי	אקטאבער			
203		[illegible]	12 19	23 30	[illegible]	[illegible] בן חיים לייב [illegible] [illegible] בת [illegible]	חיים לייב
	118		19	30	[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	שרה רבקה

סך הכל נולדים בחודש אקטאבער 1881 למנין נוצרים [illegible]
20 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] 19 [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] 30 [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[signatures]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
	204	Поволоцкий	Октябрь 26 ноябрь 2	Хешвенъ 15 22	Бц	Зуракъ Мотелевъ Голинъ Бѣлоцерковскаго общ. Либа дочь Симха	Боръ	204
	205	Эдельманъ	27 3	16 23	Бц	Аронъ Липовъ Клейнеръ Бѣлоцерковскаго общ. Ханя дочь Фрайвиша	Фрайвы	205
109			3	23	Бц	Соломонъ Аронъ Самуиловъ Черкасский Бѣлоцерковскаго общ. Ханця дочь Хаимъ-Арона	Роза	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסו־ע והמרצע	מספר — זכרים	נקבות
דוד	[illegible]	[illegible]	חשון 15 / 22	אָקטאָבער 26 / נאָוועמבער 2	[illegible]	204	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	16 / 23	27 / 3	[illegible]	205	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	23	3			

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
			Октября	Хешвана			
	206	Павлоцкій	27 3	16 23	Бц	Мещанинъ Мордко Хаимовичъ Бѣлоцерковскаго общ. Песя дочь Аврума	Самуилъ Аба
	207	Павлоцкій	27 3	16 23	Бц	Фроимъ-Гершъ Овсеевъ Черкасскій Бѣлоцерковскаго общ. Голда дочь Шулима	Овсей
	208	Эйдельманъ	27 3	16 23	Бц	Іосель Моисеевъ Вишнепольскій Бѣлоцерковскаго общ. Мизя дочь Цалела	Авраамъ

Исправлено на основаніи отношенія Васильковской Городской Управы отъ 9 Августа 1910 года за №2175

מספר		מי היה המוהל הסר־ע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאה		איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
נקבות	זכרים		למבין יונים	למנין יהודים			
			אקטאבער	חשון			
	206	[illegible]	27 / 3	16 / 23	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	207	[illegible]	27 / 3	16 / 23	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	208	[illegible]	27 / 3	16 / 23	[illegible]	[illegible]	[illegible]

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Октября Левовичъ			Шабса Боруховъ Рапопортъ купеческій сынъ Бѣлоцерковскаго общества и Сарра дочь Авруцкаго	Израиль Соломонъ
209		Бендельманъ	27	16	Тамъ		
			3	23			
						Авруцкій Гоцеръ Аріевъ Кацъ Бѣлоцерковскаго общества и Рухля дочь Авр.	Хана
			3	23	Тамъ		
210		Гольцодеръ	31	20	Тамъ	Хаимъ-Лейбъ Нахмановъ Френкель Бѣлоцерковскаго общества и Сара дочь Кивы	Исаакъ Сасунъ
			1	27			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד בא אליל בימל לאח — למנין יהודים	חודש ויום הולדת ויום המילה — למנין נוצרים	מי היה המוהל הסי״ע והמרצץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			[illegible]	[illegible]			
ישראל שלמה	יעקב בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]	הנ״ל	16 23	28 3	[illegible]	209	
חנה	מרדכי בן [illegible] [illegible] [illegible] רחל בת [illegible]	הנ״ל	23	3			
יצחק שמואל	חיים לייב בן [illegible] [illegible] שרה בת [illegible]	הנ״ל	20 27	31 7	[illegible]	210	

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Ноябрь мѣсяцъ				
			1	21		Рувка дочь Зельмана Кулакова	Незаконнорожденная Яковъ
	211	Гидельманъ	8	28	Об	Бобруйскаго общества	
						Хаимъ Овсеевъ Шохетъ бывшей церковскаго общества	
	111	"	9	29	Об	Фейга дочь Моисея	Минуй
						Вольверъ Лейзеровъ Семлянскій бывшей церковскаго общества	
	212	Гидельманъ	2	22	Об	Хана дочь Фроима	Аврам
			9	29			

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הסרי"ס והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אלול בימל לאח — למנין רבים	למנין יהודים	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
			[illegible]	תשון			
211		[illegible]	1 8	21 28	[illegible]	[illegible]	[illegible]
		״	9	29	[illegible]	[illegible]	[illegible]
212		[illegible]	2 9	22 29	[illegible]	[illegible]	[illegible]

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему или ей дано имя
	213	Эйдельманъ	Ноябрь 2 9	Хешвонъ 22 29	Бц Въ С. Гребенкахъ	Михель Шертелевъ Бабичъ Бѣлоцерковскаго общества Ясна дочь Хаимъ-Сруля	Авраамъ
	214	Эйдельманъ	2 9	22 29	Бц въ С. Гребенкахъ	Соломонъ Бенціоновъ Тралтманъ Рокитнянскаго общества Гинда дочь Мордко-Бера	Авраамъ
112		"	10	30	Бц	Фувидъ-Ицхокъ Меєровъ Дубинскій Бѣлоцерковскаго общ. Лая дочь Сруля	Марьям…

מי נולד ראיזה שם ניתן לו דיט בולי- זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישטהרבקה	שם האב והאם של תילד ומח מעשהר דיטיעקב בן שמעון בת סרחר או חויט מריס בת צבי קצב	איה גולד דיט בעיר ויילגא	חודש ויום חילדה ויום המילה דיט בילד כא אלול ביומל לאח		מי היה המוהל הסרי־ע רהמרוצץ	מספר
			למנין יתרדיס	למבין ירבוס		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	2	[illegible]	213
[illegible]	[illegible]	[illegible]	22	2	[illegible]	214
[illegible]	[illegible]	[illegible]	30	10	"	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
	113		Ноябрь 11	Кислевъ 1	Одесса	Гершъ Нахтула-Герцовъ Каминскій Одесскаго 1-й гильдіи купеческаго общества Гитля-Двойра дочь Яковлева	Гитля
	215	Акушерка Гендельманъ	4 ноябрь 11	24 кислевъ 1	Одесса	Гершъ Яковлевъ Нахтомный, Одесскаго 2-й гильдіи купеческаго общества Лея дочь Каминскаго	Лея
	216	Акушерка Гендельманъ	4 ноябрь 11	24 кислевъ 1	Одесса	Линкосъ Вольфовъ Полякъ Одесскаго 2-й гильдіи купеческаго общества Рухля-Лея дочь Мороска	Яковъ Аврам

מספר זכרים	מספר נקבות	מי היה המוהל הסו״ע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח — למנין היהודים	למנין הרוסים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמעון בץ סוחר או חיוט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה
	213		סיון 1	תמוז 11	וילנא	ליב בן נפתלי הערץ קמענעצקי משדעסלעבן נחמה בת אברהם [illegible]	לאה
215		שמואל לעהרער	חשון 24 / כסלו 1	4 / 11	וילנא	ליב בן יעקב ... ומנוצ... אסתר בת ...	תמר
216		שמואל לעהרער	24 / 1	4 / 11	וילנא	נחם בן יעקב הערץ ... חנה בת ...	יעקב אברהם

110

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
114		,,	Ноябрь 13	Кисловъ 3	Б.Ц.	Ушеръ Іосифовъ Ярославскій, Бѣлоцерковскаго общ. Черна дочь Переца	Эстеръ Тойба
	217	Эпфельманъ	6 13	Хешванъ 26 Кисловъ 3	Б.Ц.	Овсей-Юкель Айзиковъ Шойферъ, Житомирскаго общества Элька дочь Ицхока	Ефраимъ
	218	Павлоцкій	6 13	26 3	Б.Ц.	Іосифъ-Вульфъ Герцовъ Антеръ Бѣлоцерковскаго общества Гитля дочь Самуила	Мойсей

מי נולד ואיזה מס ניתן לו דים בולי זכר ושמו ראובן או בולדה בקבח ושמהרבקה	מס האב והאם של חילד ומת מעשהר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיוט מריס בת צבי קצב	איה גולד דיט בעיר ויולגא	חדש ויום חולדה ויום המילה דימ בילד בא אלהל בימל לאח: למנין יתרדיס	חדש ויום חולדה ויום המילה דימ בילד בא אלהל בימל לאח: למבין יהבים	מי היה המהל הסרים יהמרצין	מס
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3	13	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3	13	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	24	6	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	3	13	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	24	6	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	13	13	[illegible]	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или дано имя.
			Январь 7	Хешванъ 27 числовъ	Одесса	Зусь Овсеевъ Герштейнъ Бѣлоцерковскаго общества Двойра дочь своего	Лейбъ
212		Гидальманъ	14	4			
115			14	4	Одесса	Моисей Дувидовъ Фурманъ Бѣлоцерковскаго общества Ривка дочь Халима	Элиэзеръ Мойше
220		Гидальманъ	7 14	27 4	Одесса	Мухлинъ Лейбъ сынъ сего Стружинъ, Бѣлоцерковскаго общества Ента дочь Дувида	Ури

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בולד כא אלול ביום לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר — זכר	נקבה
			חשון	[illegible]			
לייב	אליעזר בן [illegible] [illegible] [illegible] דבורה בת משה	לובל	27 כסלו 4	7 14	[illegible]	219	
[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] רבקה בת חיים	לובל	4	14	—		15
[illegible]	[illegible] לייב בן משה [illegible] [illegible] בת [illegible]	לובל	27 4	7 14	[illegible]	220	

[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.
			Ноябрь	Хешванъ		Мордко Серовъ Гроссманъ тарагуланскаго общества дочь Эстеръ	
	221	Эйдельманъ	7	27	Одесса		Давидъ
			11	4			
						Моисей Гиршевичъ Гинекторовъ купецъ Сталодерковскаго общества, дочь Симха	
	116	"	15	5	Одесса		Левека
						Самуилъ Вульфовъ Полякъ Сталодерковскаго общ. Сура дочь Гдалія	
	222	Эйдельманъ	8	28	Одесса		Файвель
			15	5			

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים בולד זכר ושמור ראובן אר גולדה בקבת ישמאחרבקה	ש'ם האב והאם של תולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר אר חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דים בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דים בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין יוונים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			תשרי	נואבער			
הלדה	נפתלי בן בלה קרימאנץ [illegible] נסתה בת אלחנן	רשל	27 כסליו 4	7 14	[illegible]	221	
ר[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	רשל	5	15			116
[illegible]	[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	רשל	28 5	8 15	[illegible]	222	

טר

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябрь	Хешвонъ		Авруцкъ Гиршокъ Вольфовъ Котлеревскій Васильковскаго обш. Рухля дочь Герша	Вольфъ
223		Хадельманъ	8	28	Обш		
			15	кислевъ 5			
						Мордко Ефимовъ Визенъ Бѣлоцерковскаго обш. Зисель дочь Моисея	Илья
224		Повлодукъ	8	28	Обш		
			15	5			
						Авруцкъ Юдко Лейзеровъ Вольфовъ Пѣхотинскій отставной рядовой Одесскаго полка Шейна Рухля дочь писаря Лейба	Эля-Рувка
117	—	—	16	6	Обш		

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר, זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין יוביס	מי היה המוהל הסורע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			תשרי	נויאבר			
צבי	אברהם נפתלי בן צבי [illegible] [illegible] [illegible] רחל [illegible]	[illegible]	28 כסלו 5	8 15	[illegible]	223	
ישראל	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	28 5	8 15	[illegible]	224	
[illegible] רבקה	אברהם [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] רחל [illegible]	[illegible]	6	16	״		117

№ женскаго.	№ мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Ноябрь	Кислевъ			
118		"	16	6	Въ	Яковъ Сроновъ Блиндеръ Бѣлоцерковскаго общества Ривка дочь Фаника	Фрейда
119		"	17	7	Въ	Яковъ-Ицекъ Мордковъ Черкасскій Бѣлоцерковскаго общ. Двойра дочь Моисея	Умирла
120		"	20	10	Въ	Вольферъ Эзровъ Корманъ Сроновскаго общества Житомирскаго Уѣзда, мѣщанинъ Дочь Эмя	Тойба

מי נולד ראיזח מס ניתן לו דימ בולר זשר רשאר ראובן או גולדח בקבח ושמחרבקח	מס האב והאם של חילד ומח מעסחר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום חולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל ביטל לאח		מי חיה המוהל הסרע והמרצץ	מספר	
			למנין יתרדיס	למבין יומים			
			(illegible)	(illegible)			
(illegible)	(illegible)	(illegible)	6	16	"		16
(illegible)	(illegible)	(illegible)	7	18	"		17
(illegible)	(illegible)	(illegible)	10	20	"		20

157

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים
			Ноябрь	Кислевъ					
	225	Павлоцкий	14 21	4 11	Бц	Соломонъ Литмановъ Житницкий Таганскаго общества, каневскаго уѣзда Перля дочь Меера	Овсей Срулик		225
121			21	11	Бц	Нухимъ Рувиновъ Мень Макаровскаго общ. Злата дочь Аврума,	Этля	121,	
	226	Дифельманъ	14 21	4 11	~~Бц~~ Въ Стребенкахъ	Ицхокъ Мордковъ Скальскій Богуславскаго общ., Малка дочь Гилеля	Фейвель Шевель		226

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיום מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה: למנין יונים	מי היה המוהל הסורע והמוציץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
יהושע פאלק	שלמה בן ליפמאן [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	[illegible] 4 11	[illegible] 14 21	[illegible]	225	
[illegible]	יהודה בן ראובן [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	11	21	״		121
[illegible]	[illegible] בן מרדכי [illegible] [illegible] בת [illegible]		4 11	14 21	[illegible]	226	

[illegible]

116

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	מספר
			Ноябрь	Кислевъ				
	227	Эдельманъ	14 21	4 11	Б. Ц. въ С. Гребенкахъ	Моисей-Беръ Дувидовъ Швачкинъ запасной рядовой, Мать Ривка дочь Хаима-Израиля	Яковъ	227
122		—	21	11	Б. Ц.	Ирмія Беровъ Волошинъ Васильковскаго общества Фрейда-Рейзя дочь Дувидова	Шейн[illegible]	122
	228	Эдельманъ	16 23	6 13	Б. Ц.	Нухимъ Нисоновъ Сегалъ Бѣлоцерковскаго общества Хана дочь Даніеля	Борухъ	228

מי נולד ראויה שם ניתן לו היום בולר זכר רשום ראובן או נולדת בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של תולד ומה מעמהר דימיעקב בן שמעון בת סיחר או חיות מריס בת צבי קצב	איה גולד היום בעיר ויולגא	חודש ויום תולדת ויום המולה היום בולד כא אלול ביומל לאח: למנין יתורדים	למנין יהבים	מי היה המוהל הסדר יהמרוצץ	מספר
יצחק	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
	[illegible]	[illegible]	14	4	[illegible]	227
	[illegible]	[illegible]	21	11		
שמואל	[illegible]	[illegible]	21	11	"	12
יעקב	[illegible]	[illegible]	16	6	[illegible]	228
	[illegible]	[illegible]	23	13	[illegible]	

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя	מספר
			Ноябрь	Кислевъ				
	229	Поволоцкий	16 / 23	6 / 13	Бц	Шимонъ Вольфовъ Еваленко Бѣлоцерковскаго общества Фейга дочь Герша	Мойсей	229
	230	Поволоцкий	17 / 24	7 / 14	Бц	Мойсей Авраамовъ Трейстманъ купецъ Бѣло-Церковскаго общества Шейндель дочь Герша	Исаакъ	230
123		″	26	16	Бц	Лейба Зураховъ Кушнеръ мѣщанинъ Бѣло-Церковскаго общества Бейла дочь Авруми-Ицхока	Мася-Двойра	123

מספר נקבות	מספר זכרים	מי היה המוהל הפריע והמוצץ	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח: למנין יונים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר וילגא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מריס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
			נאיאבר	כסלו			
	229	[illegible]	16 23	6 13	[illegible]	שמעון בן [illegible] [illegible] [illegible] בת צבי	משה
	230	[illegible]	17 24	7 14	[illegible]	משה בן [illegible] [illegible] [illegible] בת צבי	יצחק
[illegible]			26	16	[illegible]	[illegible]	[illegible]

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר	
	231	Новлоцкій	Ноябрь 20 27	Кислевъ 10 17	Бц	Мойсей Бейраховъ Минковъ бѣлоцерковскаго общ. Сара дочь Боруха	Ося		231
								15	28
15	28	Итого родившихся въ Ноябрѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола пятнадцать № 15 и мужескаго пола двадцать восемь № 28 всего обоего пола сорокъ три № 43 Въ вѣрности и исправности удостовѣряетъ Раввинъ [signature]							
	232	Дифельманъ	27 Декабря 4	17 24	Бц	Фрайвишъ Аврумъ-Мойсеевъ Скатуденко запасной рядовой Ситниковской колоніи Радомысльскаго уѣзда Хана-Рывка дочь Лейзера	Аврумъ Мойсей		232

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			כסלו	נאוועמבער			
אליה	משה בן הירש לינקאוו [illegible] שרה בת הירש	[illegible]	10 17	20 27	פאוולאצקי	231	
סך הכל 231 זכרים. בחדש נאוועמבער 1881 נקבלו חמשה עשר 15 נקבות עשרים ושמונה 28 [illegible] 43 [illegible]						28	15
	הרב [illegible]						
אברהם משה	[illegible] אברהם משה [illegible] [illegible] רבקה בת [illegible]	[illegible]	17 24	27 דעקאבער 4	וואלפסאהן	232	

1198

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	233	Новолоцкій	Ноябрь 27 Декабрь 4	Кисловъ 17 24	Б. Ц.	Мордко Овсеевъ Черкасскій Бѣло-церковскаго общ. Брайна дочь Іоины	Овсей
	234	Новолоцкій	27 4	17 24	Б. Ц.	Пейсахъ Бенціоновъ Эпельбейнъ Рокитянскаго общества, Хиня дочь Хаима	Пусень
124		"	4	24	Б. Ц.	Акива Янкелевъ Бродскій Бѣлоцерковскаго общества Шейндель дочь Хаимъ-Лузера	Черна-Ента

מספר נקבה	מספר זכרים
	233
	234
124	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט ומרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסריע והמוצץ	מספר — זכרים	נקבות
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] 17 / 24	[illegible] 27 / [illegible] 4	[illegible]	233	
נתן	[illegible]	[illegible]	17 / 24	27 / 4	[illegible]	234	
טשרנא [illegible]	[illegible]	[illegible]	24	4	"		24

[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матеры.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	מספר זכר
125			Декабрь 4	Кислевъ 24	Бц	Лейба Нехемиевъ Пругеръ Бѣлоцерковская общества Сенсия дочь Самуила	Тойба-Лея	125	
126		〃	4	24	Бц	Сруль Ноахъ-Аврумовъ Аврутский Бѣлоцерковскаго общества Марьямъ-Гене-Гендель дочь Бера.	Хана	126	
	235	Эдельманъ	Ноябрь 27 4	17 24	Бц	Мендель Аврумъ-Лейбовъ Мазоръ, Васильковскаго общества Рейзя дочь Шоеля	Шоель		235

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר: זכר	נקבה
			כסלו	דעקאבר			
טויבע לאה	לייב בן נחמן [illegible] [illegible] הנ"ל [illegible]	הנ"ל	24	4	״		125
חנה	שמואל בן מרדכי [illegible] [illegible] הנ"ל [illegible]	הנ"ל	24	4	״		126
שמואל	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible]	הנ"ל	16 24	27 4	[illegible]	235	

1918

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	236	Фидельманъ	Ноябрь 28 Декабрь 5	Кислевъ 18 25	Бц	Вольфъ Цесинъ Сквирскаго общ. Сара-Рывка дочь Овсей-Ицхока	Арія
	237	Фидельманъ	29 6	19 26	Бц	Мойсей Ерахмиель-Фишелевъ Севереновскій Таращанскаго общества, Рухля-Фрейда дочь Израиля	Шимонъ-Израиль
	238	Поволоцкій	3 10	23 30	Бц	Лейбъ Израилевъ Заславскій Бѣлоцерковскаго общ. Маргула дочь Переца	Перецъ

236
237
238

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אליל בימל לאח — למנין יהודים	למנין יונים	מי היה המוהל הסר"ע והמרצע	מספר — זכרים
			כסלו	[illegible]		
[illegible]	[illegible]	[illegible]	18 25	28 [illegible] 5	[illegible]	236
[illegible]	[illegible]	[illegible]	19 26	29 6	[illegible]	237
[illegible]	[illegible]	[illegible]	23 30	3 10	[illegible]	238

122

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
	239	Эйдельманъ	Декабря 5 12	Кислова 25 Тейвеса 2	въ Сребенкахъ	Лейви-Ицхокъ Меєровъ Шапира, Бѣлоцерковскаго общ. Хана дочь Авруміа	Шуминъ Меєръ	239
127		"	12	2	въ Сребенкахъ	Вольфъ Ароновъ Франкельштейнъ Каневскаго общ. Сура дочь Файвиша	Шеєръ	127
	240	Ровницкій	5 12	25 2	Б.Ц.	Нухимъ Іосифовъ Ройзенергадъ Бѣлоцерковскаго общества Риля дочь Биньяміна	Морд[illegible]	240

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו ילד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו הילד כא אלול ביום לאח: למנין יהודים	למנין רבים	מי היה המוהל הסר"ע והמוצץ	מספר: נקבות	זכרים
			[illegible]	אקטובר			
שלום יששכר	לוי יצחק בן מאיר שפירא [illegible] / חנה בת אברהם	[illegible] גרודנער	25 / תשרי 2	5 / 12	שמואל [illegible]		239
[illegible]	דוב בן אהרן פינקעלשטיין [illegible] / שרה בת [illegible]	[illegible] גרודנער	2	12	״		[illegible]
מרדכי	חיים בן [illegible] / [illegible] / רחל בת בנימין [illegible]		25 / 2	5 / 12	[illegible]		240

123/

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
128		„	Декабрь 12	Тевесъ 2	Бѣц	Мордко Гершберовъ Черкасскій бѣлоцерковскаго общества, Рухля дочь Хаимъ-Лейзера	Тойба
129		„	12	2	Бѣц	Мееръ Борисовъ Сникунъ бѣлоцерковскаго общества, Лея дочь Бера	Гитля
130		„	12	2	Бѣц	Гершъ Яковлевъ Радомынскій бѣлоцерковскаго общ., Бася-Бруха дочь Мордка	Гудя

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כי אליל בימי לאח: למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסנדק והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			טבת	[illegible]			
טויבא	גרשון בן [illegible] סטרקומסקי [illegible] רחל בת חיים [illegible]	הע״ל	2	12	״		128
גיטל	[illegible] בן [illegible] [illegible] לאה בת [illegible]	הע״ל	2	12	״		129
הינדל	[illegible] בן [illegible] [illegible] בתיה בת [illegible]	הע״ל	2	12	״		130

[illegible]

1917

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь	Тейбесъ			
		"	12	2	Б. Ц.	Іосифъ Авраамовъ Дядинъ Скварскаго общества Добрушъ дочь Хаима	Шима
		"	12	2	Б. Ц.	Самуилъ-Израиль Нухимъ-Зельмановъ Этаконтой Бѣлоцерковскаго общества Фрая дочь Овси Герша	Эта-Рухля
241		Эйдельманъ	5 / 12	Кислевъ 25 / 2	Б. Ц.	Бенціонъ Авруновъ Бендецкій Каневскаго общества Махля	Авруи[illegible]

מי נולד ראיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח: למנין יהודים	למנין יוביס	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר: זכר	נקבה
			טבת	דעקאבר			
שלמה	יוסף בן אברהם [illegible] [illegible] בת חיים	[illegible]	2	12	״		
[illegible]	שמואל ישראל בן נחום [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	2	12	״		
אברהם	[illegible] בן אברהם [illegible] [illegible]	[illegible]	כסלו 25	5			
			2	12	[illegible]	241	

97

1258

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	
133		„	Декабрь 12	Тевесъ 2	Б.Ц.	Иосифъ Хаскелевъ Островский запасной рядовой Бѣлоцерковскаго общества Меня	Хая-Двойра	133
	242	Павловскій	6 13	26 3	Б.Ц.	Леонъ Ушеровъ Яхнисъ Бердичевскаго общества, Ита дочь Соломона	Израиль Моисей	242
	243	Эдельманъ	6 13	26 3	Б.Ц.	Срулъ-Гершъ Лейбовъ Динкевичъ Бѣлоцерковскаго общества Эстеръ-Лея дочь Моисея	Нухимъ	243

186

מספר	מי היה המוהל הסר־ע והמוצע	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בימל לאח — למנין יונים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימויעקב בן שמען בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמהרבקה
		דעקעמבר	טבת			
233	״	12	2	הנ״ל	[illegible]	חוה דבורה
242	[illegible]	6 13	26 3	הנ״ל	[illegible]	ישראל משה
243	[illegible]	6 13	26 3	הנ״ל	[illegible]	נחום

1906

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя	
	244	Фидельманъ	Декабря 8 / 15	Тевеса 28 / 5	Б. Ц.	Іосифъ Беровъ Годкевичъ, Бѣлоцерковскаго общества Лая Смалия дочь Мордко-Лейба	Элия	244
134		"	15	5	Б. Ц.	Мордко Янкелевъ Клигманъ Бѣлоцерковскаго общества Я-риипъ дочь Ицхока	Мирель	
	245	Фидельманъ	8 / 15	28 / 5	Б. Ц.	Шмерель Беньяминовъ Перловичъ Бѣлоцерковскаго общества Рейза дочь Мордко Іосифа	Элкунонъ	245

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בול- זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמען בן סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ. בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסופר והמוציא	מספר — זכרים	נקבות
			טבת	דעקעמבר			
וולף	יוסף בן דוד המורדן [illegible] משדאלאו חנה [illegible] בת מרדכי [illegible]	[illegible]	28 5	8 15	[illegible]	244	
[illegible]	מרדכי בן יעקב [illegible] משדאלאו מרים בת [illegible]	[illegible]	5	15	"	244	
[illegible]	שמואל בן [illegible] [illegible] משדאלאו רוזנע בת מרדכי [illegible]	[illegible]	28 5	8 15	[illegible]	245	

1914

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь	тевесъ			
	246	Павлоцкій	10 17	30 7	БЦ	Мойсей-Гершъ Лейбовъ Бразалинскій Богуславскаго общ., Сима дочь Даніеля	Борухъ Хаимъ
	247	Эйдельманъ	11 18	1 8	БЦ	Шимонъ Лейбъ Пинхосъ-Мееровъ Дайчманъ Уманскаго общ., Хана дочь Эля	Пинхосъ Мееръ
135 136	"	"	18	8	БЦ	Беръ Аврумъ-Гершовъ Гуровицъ Белоцерковскаго общества, Эйдель дочь Сруля	Близнецы 1 Рывка 2 Лея

246
247

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דים בילד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה — למנין רוסים	מי היה המוהל הסירע והמוצץ	מספר
			טבת	דעקאבר		
ברוך חיים	משה צבי בן לייב [illegible] ומאמו [illegible] בת [illegible]	הנ"ל	30 7	10 17	[illegible]	246
פנחס מאיר	שמעון לייב בן פנחס מאיר [illegible] ומאמו [illegible] בת [illegible]	הנ"ל	1 8	11 18	[illegible]	247
תאומות 1 רבקה 2 לאה	[illegible] בן [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	הנ"ל	8	18	"	

[illegible]

1088

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר
			Декабрь	Тевесъ				
	248	Павлоцкій	11 18	1 8	Бц	Борухъ-Бенціонъ Михелевъ Ярошецкій купеческій сынъ Сквирскаго общества Расель дочь Меера	Шимонъ Ааронъ	24
	249	Эйдельманъ	15 22	5 12	въ Гребенкахъ	Мордко Авруммъ-Лейбовъ Еваленко Бѣлоцерковскаго общества Гинда дочь Нухима	Іосифъ	24
	250	Эйдельманъ	15 22	5 12	въ с. Гребенкахъ	Шмуль-Гершъ Хаимъ-Лейбовъ Ошиновичъ Корнетышевскаго общ. Хиня дочь Якова	Яковъ	25

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	חודש ויום תולדת ויום המילה — למנין רוסים	מי היה המוהל הפורע והמוציץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
שמשון אהרן	[illegible] בן מיכל [illegible] [illegible] רחל בת מאיר	[illegible]	טבת 1 / 8	דעקאבר 11 / 18	[illegible]	248	
יוסף	מרדכי בן אברהם לוי [illegible] [illegible] בת נחום	[illegible]	5 / 12	15 / 22	[illegible]	249	
[illegible]	משולם אשר בן חיים לוי [illegible] [illegible] [illegible]	[illegible]	5 / 12	15 / 22	[illegible]	250	

109½

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר
	251	Павлоцки	Декабрь 15 22	Тевесъ 5 12	Оц	Бенціонъ Кухимовъ Лондонъ, Бълоцерковскаго общ. Бруха дочь Мордка	Гершъ	251
137		"	22	12	Оц	Шмая Ицхоковъ Давыдовъ Новомочскаго общества Геня дочь Хаима Лейзера	Хая-Сура	137
	252	Павлоцки	15 22	5 12	Оц	Беньяминъ Хаимовъ Дызикъ купеческій сынъ Букинскаго общества Уманскаго уѣзда Етидисъ дочь Ицхока	Гершъ	252

מספר: זכרים	מספר: נקבות	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אליל בומל לאח: למנין נוצרים	למנין יהודים	איה נולד דימ בעיר ווילנא	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמעון בעל סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבה ושמה רבקה
251		פינקעלשטיין	דעקאבר 15 22	טבת 5 12	רשל	[illegible] בן נחמן [illegible] [illegible]	זלמן
	137	"	22	12	רשל	שמואל בן נחמן [illegible] [illegible] בת חנוך [illegible]	חיה שרה
252		פינקעלשטיין	15 22	5 12	רשל	[illegible] בן חנוך [illegible] [illegible] [illegible] בת נחמן	זלי

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь	Тевѣтъ		Ехіель Дувидъ Герцовъ Уманъ Бѣлоцерковскаго общества Рося	Пеля-Голда
138		"	23	13	Ду		
						Аронъ Авруцкій Моисеевъ Фастовскій Фастовскаго общества Елисаветъ дочь Вульфа	Авруцкій Моисей
	253	Хтдильманъ	18	8	Ду		
			25	15			
						Лина Фроимовна Бѣлоцерковскаго общества, Генендельдочь Дзры	Идаля
139		"	25	15	Ду		

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה בקבת ושמהרבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר דילגא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח: למנין יהודים	למנין יוביס	מי היה המוהל הפורע והמוצץ	מספר: זכרים	מספר: נקבות
			טבת	דעקאבער			
[illegible]	[illegible]	הנ״ל	13	23	״		138
אברהם משה	אהרן [illegible]	הנ״ל	8 15	18 25	[illegible]	253	
[illegible]	[illegible]	הנ״ל	15	25	״		139

131

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя
140		"	Декабрь 25	Тевесъ 15	Бц	Ушеръ Матусовъ (?) Островскій богуславскаго общ., Бася дочь Моисея	Голда-Лея
	254	Эйдельманъ	18 25	8 15	Бц	Вульфъ Израилевъ Айнгельблатъ (?) Бѣлоцерковскаго общества, Марьямъ дочь Якова.	Мойсей
141		"	25	15	Бц	Шая Симховъ Теплицкій Бѣлоцерковскаго общества, Рывка-Груня (?) дочь Самуила	Хана

מי נולד ראויה שם ניתן לו דימ ברלי זכר רשמו ראובן או גולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של חולה רמת מעמחר דימיעקב בן שמעון בץ סרחר או חיוט מריוס בת צבי קצב	איה גולד דימ בעיר וילגא	חודש וירס חולדת וירס המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאה		מי היה המוהל הסורץ ירהמוצץ	מספר	
			למנין יהודים	למנין ירביס			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	15	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	25	15	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	18	8	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	25	15	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	25	15	[illegible]	[illegible]	[illegible]

№ женскаго.	№ мужскаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь	тейвесъ		Іосиферъ Довидовъ Гальманъ Куп-	
142		"	26	16	Отъ	ческій сынъ Лепичевскаго общества Лея дочь Са-	Сара- Двойра
						муила.	
						Нахманъ Лейбъ Янкелевъ	
			21	11	Отъ	Стуликинъ Бѣлоцерковскаго	Іосифъ
255		Гидельманъ	28	18		общества, Ривка дочь Бера	
						Беръ Самуи-	
						ловъ Констан-	
			22	12	Отъ	тиновскій Бѣлоцерковскаго	Самуилъ
256		Повлоцкій	29	19		общества, Шейндель дочь Хаимъ-Юды	

133

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמהרבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בץ סוחר או חייט מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסורע והמוציץ	מספר — זכרים	נקבות
			טבת	דעקאבער			
שרה דבורה	יוסף בן דוד [illegible] [illegible] בת שמואל	הנ״ל	16	26	〃		142
יוסף	נחום ליב בן יצחק סטאלמאכער ושרה לאה רבקה בת דוד (?)	הנ״ל	11 18	21 28	[illegible]	255	
שמואל חיים	דוד בן שמואל קאנסטאנטינאווסקי ושרה שיינדל בת חיים [illegible] (?)	הנ״ל	12 19	22 29	[illegible]	256	

[illegible]

135

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספר נקבה	מספר זכרים
	257	Эдельманъ	Декабрь 22 29	Тевесъ 12 19	Бц	Айзикъ-Гершъ Янкелевъ Шерный Бѣлоцерковскаго общ., Мирель дочь Екеля	Элимелехъ		25[illegible]
143		〃	29	19	Бц	Гдалія-Беръ Ефроимовъ Гайдсманъ Васильковскаго общества, Бѣйля дочь Лазкеля	Двойра-Брайна	143	
	258	Эдельманъ	23 30	13 20	Въ С. Стребенках	Беръ Нейровъ Корыстышевскаго общества, Сося дочь Шая-Бера	Іосифъ		25[illegible]

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הולד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין יוביס	מי היה המוהל הסורע והמוציא	מספר — זכרים	נקבות
			טבת	דעקאבר			
[illegible]	[illegible]	[illegible]	12 19	22 29	[illegible]	257	
[illegible]	[illegible]	[illegible]	19	29	〃		143
[illegible]	[illegible]	[illegible]	13 20	23 30	[illegible]	258	

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
	259	Лидерманъ	Декабрь 23 30	Тейвет 13 20	въ сгбе Бѣлой Церкви	Берь Заславскiй Бѣлоцерковскаго общ. Гайда дочь Яковъ-Меера	Аврумъ-Яковъ
	260	Павлоцкій	23 30	13 20	Б. Ц.	Хаимъ Беровъ Фаминіонъ Бѣлоцерковскаго общества Маръямъ дочь Боруха	Азріелъ
144		"	30	20	Б. Ц.	Соломонъ Арія Лейбовъ Левинъ Ковельскаго общества Тойба дочь Нухима	Ента

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולר זכר ושמו ראובן או בולדת נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דימ בילד כא אלגל בימל לאח — למנין יהודים	למנין ירבים	מי היה המוהל הסריע והמוציץ	מספר — זכרים	מספר — נקבות
			טבת	דעקאבר			
אברהם יצחק	[illegible] צאבלאווסקי משה לייב [illegible] בת יצחק [illegible]	[illegible]	13 20	23 30	[illegible]	259	
עזריאל	חיים בן [illegible] [illegible] [illegible] בת ברוך.	הנ״ל	13 20	23 30	[illegible]	260	
[illegible]	שלמה בן אהרן [illegible] [illegible] [illegible] בת נחום	הנ״ל	20	30	״	[4]44	

135

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.	מספ- נקבה	זכרים
145		"	Декабря 30	Тевеса 20	Бгу	Израиль Моисеевъ Яковлевъ Спильманъ Новобугскаго общества Херсонскаго уѣзда, Сара-Лея дочь Давида	Бейла	145	
146		"	30	20	Бгу	Хаимъ Ефраимовъ Лищинский Бгуевскаго общества Геня дочь Моисея-Лейба	Ита-Доба	146	
147		"	31	21	Бгу	Моисей Израиль-Вольфовъ Голдштейнъ, Богуславскаго общ., Бейла дочь Пейсаха	Матля	147	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ בולד זכר ושמו ראובן או בולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימ יעקב בן שמעון בע סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר ווילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בולד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסו-ע והמוצץ	מספר: זכרים	נקבות
			טבת	דעקאבר			
הילוו	ישראל בן משה [illegible] [illegible] [illegible] שרה לאה בת [illegible]	[illegible]	20	30	״		415
ליבע [illegible]	חנון בן [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	20	30	״		416
מאטליא	משה בן ישראל [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	21	31	״		417

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго.	№ Мужескаго.	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія. Христіанскій.	Еврейскій.	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя.
			Декабрь тейвесъ				
						Банціонъ Лив-	
						евъ Будинъ	
						Виленскаго	
			31	21	Виз	общества	Фася-
148		"				дочь Двора	Сура
						Нафтулы	
						Янкелевъ Ер-	Близнецы
						гиевъ Брагинъ	1 Гдалія
			24	14	Виз	Виленскаго	2 Сура
						общества	
143	261	Павлогуки	31	21		Дора дочь	
						Моисея	
						Іосиръ	
						Яковъ-Лей-	
						зеровъ Прид-	Самуилъ
			21	14	Виз	керъ Виленск-	
	262	Павлогуки	31	21		ковскаго общ.	
						Соня дочь	
						Зельмана	

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ ביל־ זכר ושמו ־אובן אר בולדה בקבה ישמהרבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעמדו דימיעקב בן שמען בץ סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר רילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ בילד כא אלול בימל לאח: למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הפו־ע והמוצץ	מספ־
רחל שרה	בנימין בן [illegible] [illegible] [illegible] אסתר בת נפתלי	[illegible]	טבת 21	דעקאבער 31	״	
תאומים 1 גדליה 2 שרה	[illegible] בן צבי [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	14 21	24 31	[illegible]	261
שמואל	יוסף בן יעקב [illegible] [illegible] [illegible] בת [illegible]	[illegible]	14 21	24 31	[illegible]	262

מטן

13/96

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей, дано имя.
			Декабрь	тейвесъ			
150		"	31	21	Бц	Мѣщанинъ-Мойсей Авраамъ-Лейбовъ Островскій Бѣлоцерковскаго общ. Бруха дочь Лейзеръ-Герша	Рейзель
	263	Эдельманъ	24 31	14 21	въ с. Гребенкахъ	Симха Авруновъ Кушниръ отставной рядовой Шейна-Ривка дочь Касріэля	Аврумъ
151		"	31	21	въ с. Гребенкахъ	Гершъ Коростышевскій Кошоватскаго общества Фейга ~~дочь~~ Гинда дочь Моисея	Цирель

חלק ראשון מן נולדים

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דהיינו בילד זכר ושמו ראובן או בילדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דהיינו יעקב בן שמעון בעל סוחר או חיים מרים בת צבי קצב	איה נולד דהיינו בעיר ווילנא	חודש ויום תולדת ויום המילה דהיינו בילד כא אליל בימי לאח — למנין יהודים	למנין רוסים	מי היה המוהל הסר-ע והמוצץ	מספר
			טבת	דעקאבער		
רייזל	[illegible]	[illegible]	21	31	״	[illegible]
אברהם	יוסף בן אברהם [illegible]	[illegible] גרודינקי	14 21	24 31	[illegible]	263
[illegible]	[illegible]	[illegible]	21	31	״	[illegible]

ЧАСТЬ I. О РОДИВШИХСЯ.

№ Женскаго	№ Мужескаго	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Христіанскій	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія: Еврейскій	Гдѣ родился	Состояніе отца, имена отца и матери	Кто родился и какое ему, или ей, дано имя	מספר
			Декабрь	Тевесъ				
	264	Эйдельманъ	24 31	14 21	въ Сребенкахъ	Яковъ Мордковъ Гальбшигмонъ, Бышевскаго общ., Фейга дочь Егуды	Пинхосъ Овсей	264
	265	Эйдельманъ	24 31	14 21	въ Сребенкахъ	Данель Юдковъ Борковичъ, Бѣлоцерковскаго общества, Рохиль дочь Ехіель-Бера	Ехіель Беръ	265

28 34 Итого родившихся въ Декабрѣ мѣсяцѣ 1881 года женскаго пола двадцать восемь №28 и мужескаго пола тридцать четыре №34, всего обоего пола шестьдесятъ два №62. Въ вѣрности и исправности удостовѣряетъ 34

Раввинъ [illegible]

151 265 Итого родившихся въ 1881 году женскаго пола сто пятьдесятъ одинъ №151 и мужескаго пола двѣсти шестьдесятъ пять №265, всего обоего пола четыреста шестнадцать №416. Въ вѣрности и исправности удостовѣряетъ 265

Раввинъ [illegible]

מי נולד ואיזה שם ניתן לו דימ נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה	שם האב והאם של הילד ומה מעשהו דימיעקב בן שמעון בע סוחר או חייט מריס בת צבי קצב	איה נולד דימ בעיר וילנא	חודש ויום הולדת ויום המילה דימ נולד כא אלול בימל לאח — למנין יהודים	למנין נוצרים	מי היה המוהל הסורע והמוצע	מספר
			טבת	דעקאבער		
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible]	[illegible]	14 21	24 31	[illegible]	264
[illegible]	[illegible] בן [illegible] [illegible]	[illegible]	14 21	24 31	[illegible]	265

34

בהפ׳ נולדים בחדש דעקאבער 1881 [illegible] ושמונה [illegible] 28 ועשרים [illegible] ושש 34 [illegible] בהפ׳ ששים ושנים 62 [illegible] [illegible] ושר ונפקן הרב

265

בהפ׳ נולדים בשנת 1881 [illegible] מאה וחמשים ואחד 151 [illegible] שלש מאות וששים [illegible] 265 בהפ׳ [illegible] מאות [illegible] 416 [illegible] [illegible] ושר ונפקן הרב

1404

Въ сей книгѣ перенумеровано
пронумеровано
и скрѣплено
листовъ.

Старшій Совѣтникъ Д

и. д. Столонаучальника

ЦЕНТРАЛЬНИЙ ДЕРЖАВНИЙ ІСТОРИЧНИЙ АРХІВ УКРАЇНИ , м.Київ

В даній справі № ~~17~~ 13

Фонду № 1159 Опису № 1

Пронумеровано 140 (сто сорок) аркушів
(цифрами і прописом)

з них літерні №№

пропущені №№

Вкладення

Брошури, газети:

Графічні матеріали:

Інші особливості документів л. 140об. - осб. сург. печ.
арк 1 - відірвано нижн. кут

Документи із заключним текстом:

« 2 « лютого 2001 р. Підпис [signature]

ПІДГОТОВКА СПРАВИ ДО МІКРОФІЛЬМУВАННЯ
(що зроблено і вказівки оператору)

19/8 обкл; л 140 - печ. зі скріп.

« 2 « 02 2001 р. Підпис [signature]

СПРАВУ ПЕРЕВІРЕНО:

Під час видачі		Під час повернення	
підпис, дата		підпис, дата	
9.11.01		13.02.	18.10.17
12.02.02	13.02.	21.02.18	19.10.17
10.07.03	4.07	13.06.18	26.02.18
22.01.04	5.02.04	21.09.18	18.06.18
29.10.04	29.10.04		03.10.18
8.02.07	20.02.07		
23.05.07	23.05.07		
15.09.08	15.09.08		
24.03.09	24.03.09		
9.04.10	22.04.10		
4.04.11	05.04.11		
10.05.11	11.05.11		
13.07.11	13.07.11		
20.09.12	29.09.12		
11.10.12	11.10.12		
29.04.13	29.04.13		
3.09.13	19.09.13		
27.02.14	27.02.14		
25.03.14	22.03.14		
4.03.15	10.03.15		
25.04.15	27.04.15		
25.08.15	26.08.15		
15.10.15	16.10.15		
23.10.15	23.10.15		
16.11.15	16.11.15		
17.03.2016	18.03.16		
29.09.16	24.03.16		
21.10.2016	08.11.16		
15.12.2016	15.12.16		
06.01.2017	13.01.17		

ВІДМІТКИ ЛАБОРАТОРІЇ

Консервація	Справа	Мікрофільмування:
(дата)(підпис)	(дата)(підпис)	(дата)(підпис)